

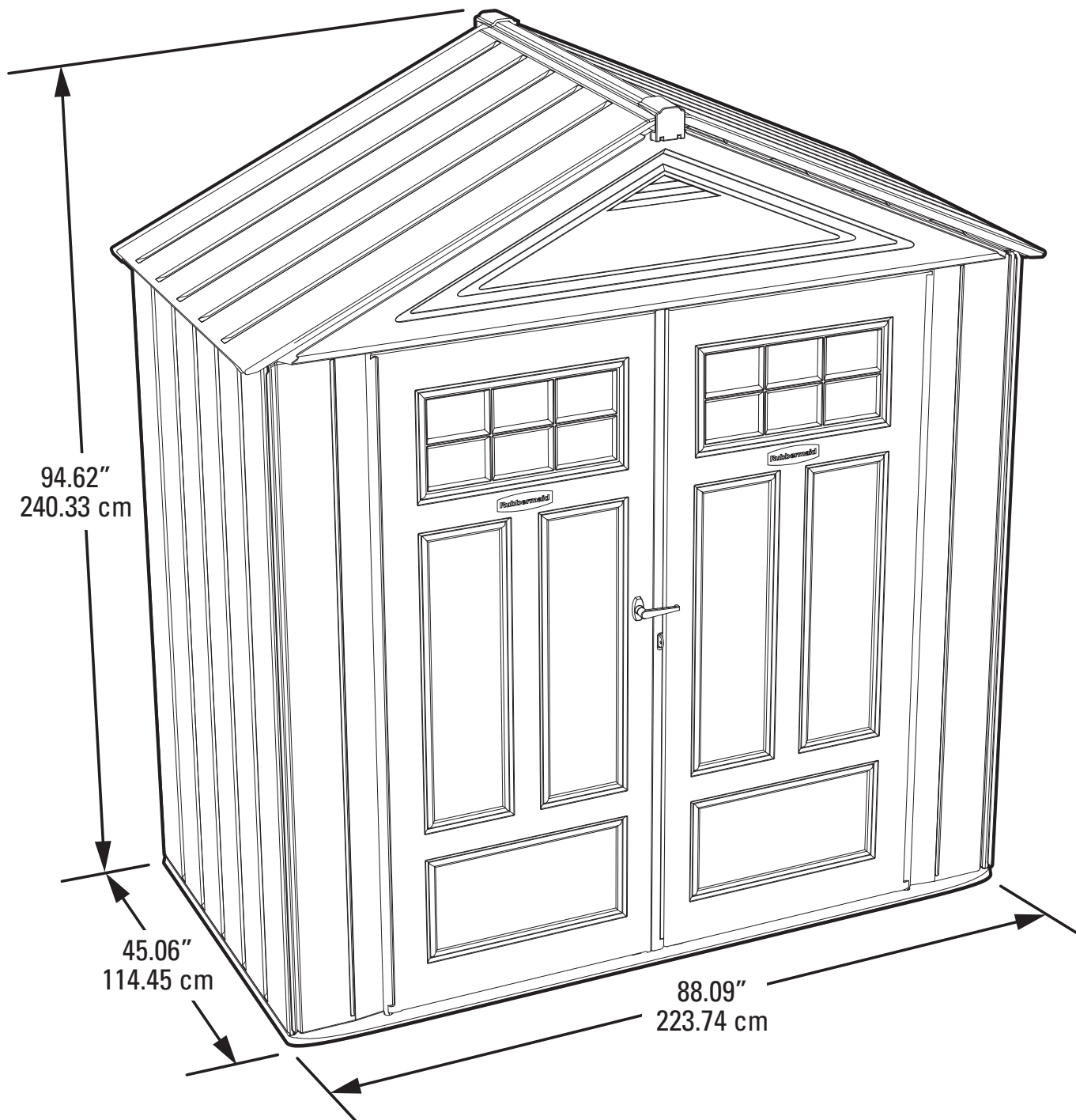
Rubbermaid

7 x 3.5 STORAGE SHED
Assembly Instructions

COBERTIZO DE ALMACENAMIENTO DE 7 X 3.5 PIES
Instrucciones de armado

REMISE DE 2,1 M X 1,07 M
Instructions d'assemblage

2Z11

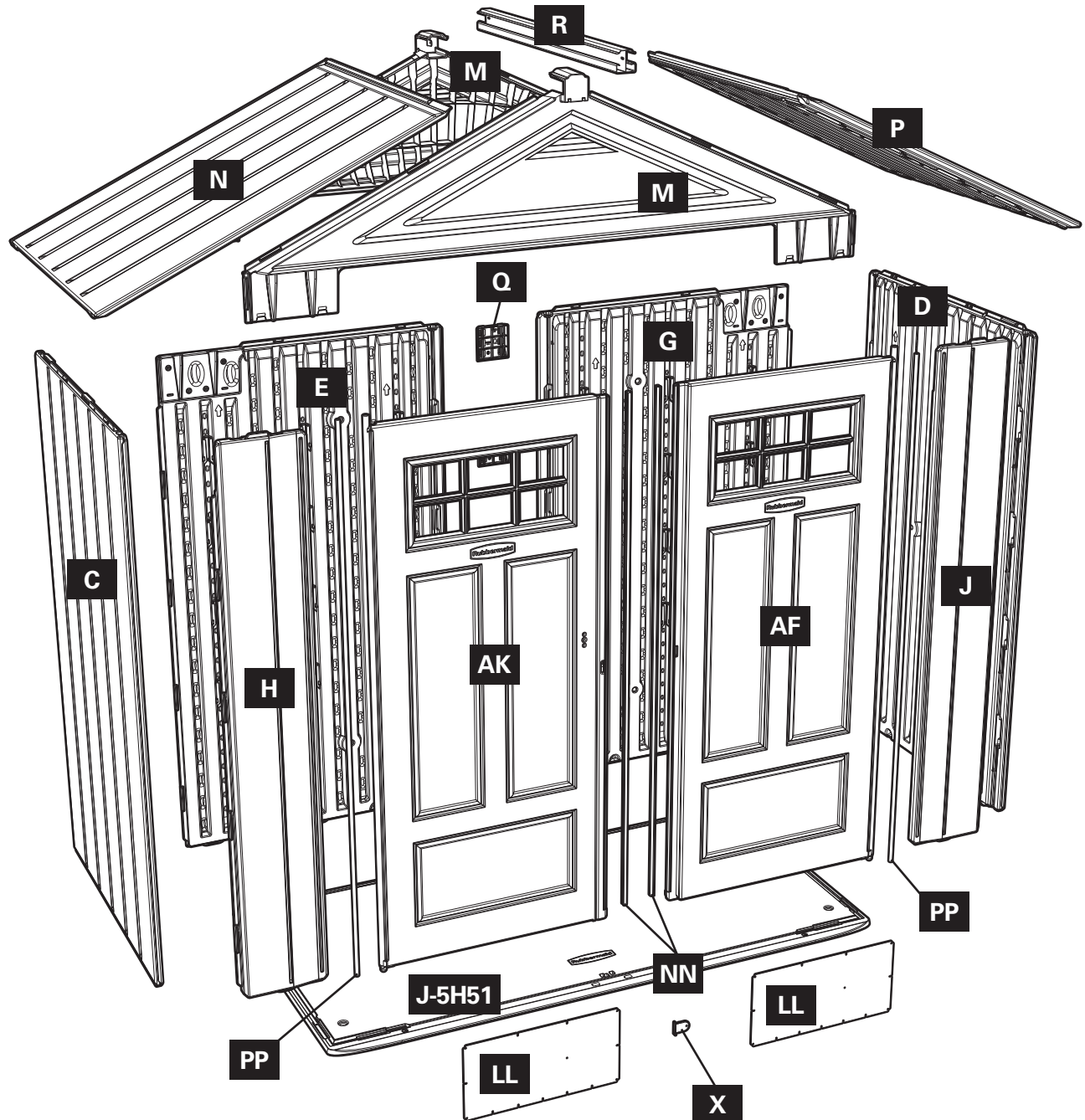


Thank you for purchasing this Rubbermaid® storage shed. This dependable product was designed to look great outdoors and help keep your yard organized. We want your experience to be a good one. Please read these instructions thoroughly before assembling the storage shed.

Gracias por adquirir esta cobertizo de almacenamiento Rubbermaid®. Este producto confiable ha sido diseñado para verse bien al aire libre y mantener su patio organizado. Queremos que tenga una buena experiencia. Por favor lea atentamente estas instrucciones antes de ensamblar el cobertizo de almacenamiento.

Merci d'avoir acheté cet abri de rangement Rubbermaid®. Ce produit fiable a été conçu pour avoir une belle apparence à l'extérieur et vous aider à garder votre cour en ordre. Veuillez lire attentivement ces instructions avant de construire l'abri.

DESCRIPTION	ASSEMBLY LETTER	QUANTITY	DESCRIPTION	ASSEMBLY LETTER	QUANTITY
LEFT SIDE PANEL / PANEL LATERAL IZQUIERDO / PANNEAU LATÉRAL GAUCHE	C	1	#14 X 0.750" COMBO PAN HEAD SCREW / CONJUNTO DE TORNILLOS DE CABEZA ACHATADA #14 X 0.750" / VIS MIXTE BER N° 14 X .750 PO	AA	36
RIGHT SIDE PANEL / PANEL LATERAL DERECHO / PANNEAU LATÉRAL DROIT	D	1	1/4-20 X 0.5" COMBO ROUND HEAD BOLT / CONJUNTO DE PERNOS DE CABEZA REDONDA 1/4-20 X 0.5" / BOULON MIXTE À TÊTE RONDE 1/4-20 X 0.5 PO	BB	2
LEFT BACK PANEL / PARED TRASERA IZQUIERDA / MUR ARRIÈRE GAUCHE	E	1	1 1/4-20 SAE FLAT WASHER / ARANDELA PLANA SAE 1 1/4-20 / RONDELLE PLATE SAE 1/4-20	CC	2
RIGHT BACK PANEL / PARED TRASERA DERECHA / MUR ARRIÈRE DROIT	G	1	1 1/4-20 HEX NUT / TUERCA HEXAGONAL DE 1/4-20 / ÉCROU HEXAGONAL 1/4-20	DD	2
LEFT DOOR PANEL / PUERTA IZQUIERDA / PORTE GAUCHE	AK	1	#8 X 0.500" COMBO PAN HEAD SCREW / CONJUNTO DE TORNILLOS DE CABEZA ACHATADA #8 X 0.500" / VIS MIXTE BER N° 8 X 1/2 PO	KK	30
RIGHT DOOR PANEL / PUERTA DERECHA / PORTE DROITE	AF	1	#8 SAE FLAT WASHER / ARANDELA PLANA SAE 8 / RONDELLE PLATE SAE N° 8	TT	30
LEFT FRONT PANEL / PARED DELANTERA IZQUIERDA / MUR AVANT GAUCHE	H	1	ROOF PIN / PASADOR DEL TECHO / TIGE DE TOITURE	EE	4
RIGHT FRONT PANEL / PARED DELANTERA DERECHA / MUR AVANT DROIT	J	1	PANEL CONNECTOR / CONECTOR DE PARED / CONNECTEUR MURAL	Q	4
LEFT ROOF PANEL / TECHO IZQUIERDO / TOIT GAUCHE	N	1	METAL LOCK HASP / PESTILLO DE CIERRE / MORAILLON DE FERMETURE	X	1
RIGHT ROOF PANEL / TECHO DERECHO / TOIT DROIT	P	1	DOOR WINDOW / VENTANA PARA PUERTA / FENÊTRE DE PORTE	LL	2
FLOOR / PISO / PLANCHER	J-5H5	1	WINDOW GASKET / JUNTA PARA VENTANA DE PUERTA / JOINT POUR FENÊTRE DE PORTE	MM	2
GABLE / AGUILÓN / PIGNON	M	2	HANDLE KIT / JUEGO DE MANIVELA / POIGNÉE	QQ	1
RIDGE BEAM / VIGA DE CUMBRERA / POUTRE DE FAÎTAGE	R	1	SPRING BOLT KIT / JUEGO DE CERROJO DE RESORTE / BOULON À RESSORT	SS	1
DOOR REINFORCEMENT / REFUERZO DE PUERTA / RENFORT DE PORTE	NN	2	LARGE S-HOOK / GANCHO EN S GRANDE / GRAND CROCHET EN S	S-3	1
HINGE REINFORCEMENT / REFUERZO DE BISAGRA / RENFORT CHARNIÈRE	PP	2			



BEFORE YOU BEGIN

- Building Codes – Check your local building codes, ordinances, restrictions, and applicable neighborhood governances.
- Surface Preparation – To ensure proper assembly and performance, your storage building needs to be built on a **solid, level surface**. The best options are either a concrete slab or treated-wood platform.
- Location – When selecting a location in your yard, choose an area with easy access and proper drainage for water to run away from the storage building location.
- Review parts list and make sure no parts are missing – Review ALL assembly steps before beginning construction – Follow all cautions and warnings.

IF YOU NEED HELP

If assistance is needed, do not contact or return to the store. Call our Consumer Service Department at 1-888-895-2110 (Mon.–Fri. 8:30 a.m. to 5:00 p.m. EST). Keep this instruction booklet and your original store receipt to ensure our Consumer Service Department can accurately and quickly assist you.

WARNINGS, USE & CARE

- Wear protective gloves when handling metal components.
- Do not overtighten fasteners.
- Periodically inspect the shed to ensure proper assembly is maintained.
- **Do not store hot yard equipment, grills, or other hot materials in the shed.**
- Keep doors closed and secure when not in use to prevent wind damage.
- The shed can be anchored to the platform using appropriate fasteners (not included).
- Wash using a garden hose or wash with a mild detergent. Do not use abrasive detergents, materials, or cleaning tools.
- Wear eye protection/safety glasses during assembly.
- Do not climb on roof.
- Not designed for habitation.
- Heavy items should not be leaned against the walls.
- Remove excess snow and debris from the roof.

ANTES DE COMENZAR

- Códigos de edificación: verifique los códigos de edificación, reglamentos, restricciones y normas vecinales locales aplicables.
- Preparación de la superficie: para asegurar un ensamblado y un rendimiento adecuados, su depósito de almacenamiento debe construirse sobre una superficie maciza y nivelada. Las mejores opciones son un bloque de hormigón o una plataforma de madera tratada.
- Ubicación: al seleccionar una ubicación en su patio, elija un área de fácil acceso y drenaje adecuado para que el agua fluya en dirección contraria al depósito de almacenamiento.
- Revise la lista de piezas y asegúrese de que no falte ninguna. Verifique TODOS los pasos de ensamblado antes de comenzar a construir. Respete todas las precauciones y advertencias.

EN CASO DE NECESITAR AYUDA

Si necesita asistencia, no regrese a la tienda ni llame por teléfono. Llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-888-895-2110 (de lunes a viernes, de 8:30 a. m. a 5:00 p. m., hora del este). Conserve este manual de instrucciones y el recibo de compra original de la tienda para que el Departamento de Servicio al Cliente pueda asistirlo con rapidez y precisión.

PRECAUCIONES, USOS Y CUIDADOS

- Al manipular los componentes metálicos, use guantes de protección.
- No ajuste los sujetadores en exceso.
- Inspeccione con frecuencia el cobertizo para asegurarse de que se mantiene un ensamblado apropiado.
- **No almacene equipos de jardinería, parrillas ni otros materiales calientes en el cobertizo.**
- Mantenga las puertas cerradas y aseguradas cuando no las use para evitar los daños causados por el viento.
- El cobertizo se puede sujetar a la plataforma con sujetadores adecuados (no se incluyen).
- Lávelo con una manguera de jardín o con detergente suave. No utilice detergentes, materiales ni herramientas de limpieza abrasivos.
- Use lentes de protección o gafas de seguridad durante el ensamblado.
- No se suba al techo.
- Este producto no ha sido diseñado para utilizarse como vivienda.
- No apoye elementos pesados sobre las paredes.
- Retire el exceso de nieve o los escombros del techo.

AVANT DE COMMENCER

- Codes du bâtiment - Vérifiez les codes du bâtiment régionaux, les règlements, les restrictions et la gouvernance sur le voisinage applicables.
- Préparation de la surface - Pour assurer une performance et un assemblage adéquat, votre remise doit être construite sur une surface solide au niveau. Une dalle de béton ou une plateforme en bois traité représentent les meilleurs choix.
- Emplacement - Lors de la sélection d'un emplacement dans votre cours, choisissez une zone ayant un accès facile et un drainage adéquat pour que l'eau s'écoule loin de l'emplacement de la remise.
- Examinez la liste de pièces et assurez-vous qu'il n'y a aucune pièce manquante - Révisez TOUTES les étapes d'assemblage avant de commencer la construction - Suivez toutes les mises en garde et tous les avertissements.

SI VOUS AVEZ BESOIN D'AIDE

Si vous avez besoin d'aide, ne contactez pas le magasin et n'y retournez pas. Appelez notre service à la clientèle au 1 888 895-2110 (lun. à ven. 8 h 30 à 5 h HNE). Conservez ce livret d'instructions et votre reçu original du magasin pour garantir que notre service à la clientèle puisse vous aider de façon précise et rapide.

AVERTISSEMENTS, UTILISATION ET SOINS

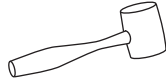
- Portez des gants de protection lors de la manipulation de composants métalliques.
- Ne serrez pas les pièces de fixation de manière excessive.
- Procédez à une inspection périodique de la remise pour vous assurer qu'un assemblage adéquat est maintenu.
- **Ne rangez pas d'équipement de jardin chaud, de barbecue ou d'autres matériaux chauds dans la remise.**
- Gardez les portes fermées et verrouillées lorsque vous ne l'utilisez pas afin d'éviter les dommages qui pourraient être causés par le vent.
- Il est possible d'ancrer la remise à la plateforme à l'aide de pièces de fixation adéquates (non comprises).
- Lavez la remise avec un boyau d'arrosage de jardin ou nettoyez avec du détergent doux. N'utilisez pas de détergent ou de matériau abrasif, ou d'outils de nettoyage abrasifs.
- Portez des protections pour les yeux/lunettes de sécurité pendant l'assemblage.
- Ne montez pas sur le toit.
- Non conçu pour un usage résidentiel.
- Les objets lourds ne doivent pas être appuyés contre les murs.
- Retirez l'excès de neige et les débris du toit.

Herramientas necesarias:

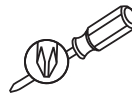
Safety Glasses
Lunettes de sécurité
Gafas de seguridad



Rubber Mallet
Maillet en caoutchouc
Mazo de goma



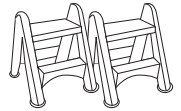
Phillips Screwdriver
Tournevis Phillips
Destornillador de cabeza Phillips



Liquid Soap
Savon liquide
Jabón líquido



(2) Step Stools
Tabourets-escabeaux
Taburetes



If desired, recessed anchor locations (4 places) can be used to anchor the shed floor to a foundation.

PASO OPCIONAL:

Si se desea, podrán utilizarse los agujeros para los anclajes (4 puntos de unión) para asegurar el piso del cobertizo a una cimentación.

ÉTAPE OPTIONNELLE :

Si vous le désirez, des positions d'ancrage encastrées (4 positions) peuvent être utilisées pour ancrer le plancher de la remise à des fondations.

1

Position Floor J-5H51 onto platform.

Using a screwdriver, punch out the screw holes on the top of Left Side Panel (C) 2 places.
Connect Left Side Panel (C) into Front Floor (J-5H51).

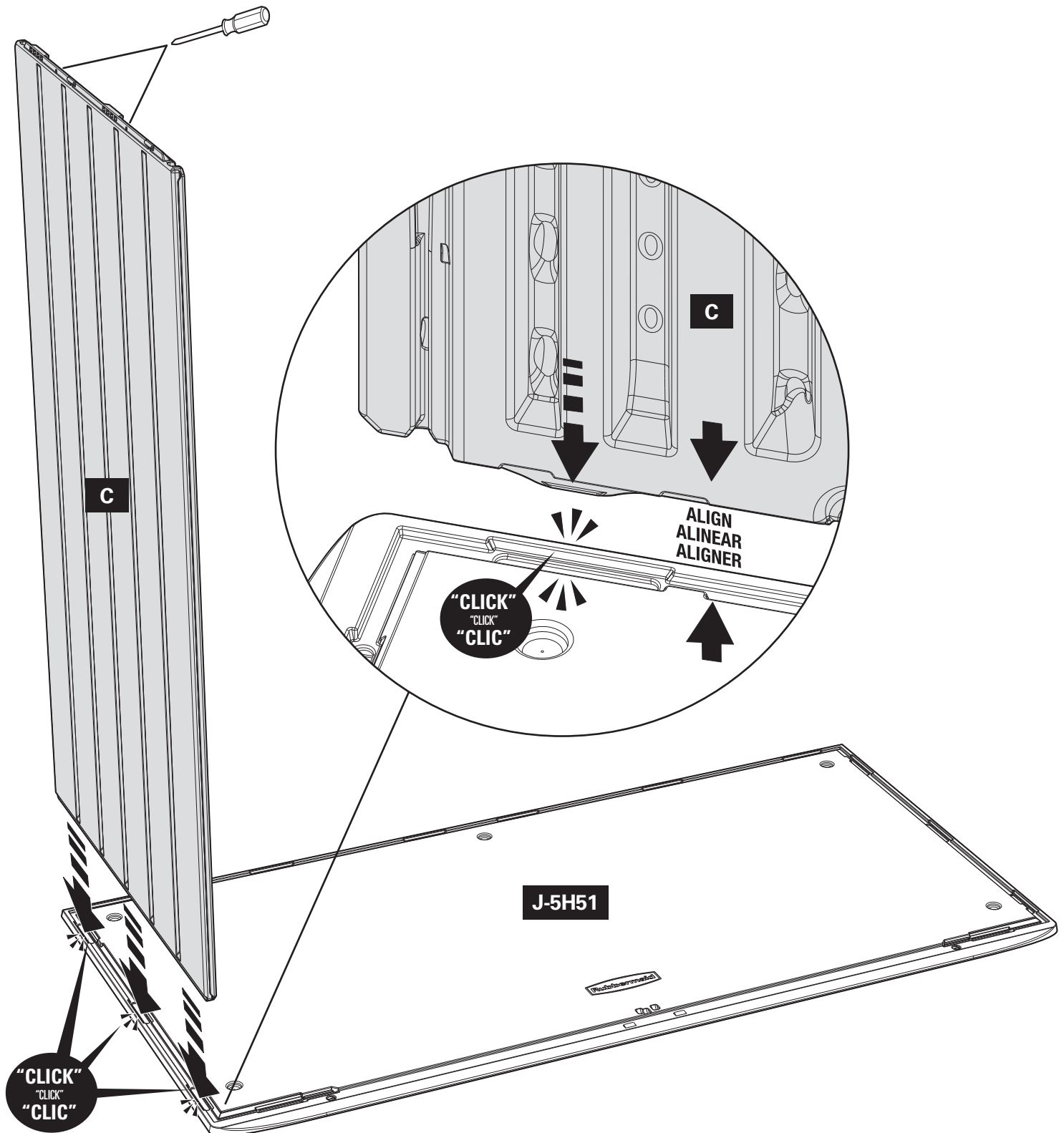
Coloque el piso J-5H51 en plataforma.

Utilice un destornillador para perforar los agujeros de los tornillos en la parte de arriba de los 2 puntos del panel lateral izquierdo (C).

Conecte el panel lateral izquierdo (C) al piso frontal (J-5H51).

Placer le plancher J-5H51 sur la plateforme.

Avec un tournevis, percez les trous de vis aux 2 emplacements appropriés sur le dessus du panneau latéral gauche (C).
Connectez le panneau latéral gauche (C) au plancher avant (J-5H51).



2

Lubricate dovetails on Left Front Panel (H) 4 places with liquid soap.

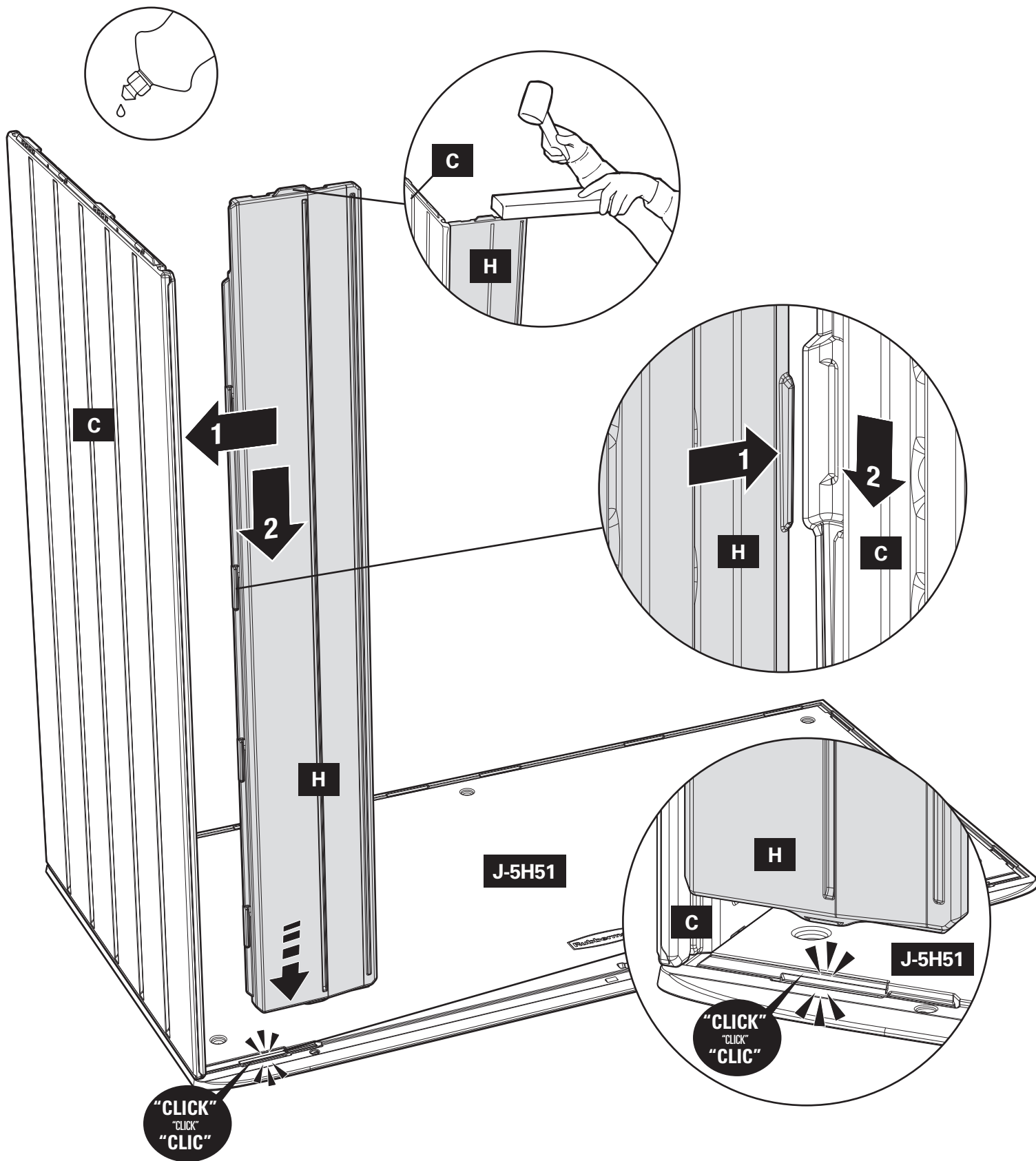
Connect Left Front Panel (H) into dovetails of Left Side Panel (C), engage snaps on bottom of Left Front Panel (H) into Floor (J-5H51).

Lubrique con jabón líquido las ensambladuras de cola de milano en los 4 puntos de unión del panel frontal izquierdo (H).

Conecte el panel frontal izquierdo (H) a las colas de milano del panel lateral izquierdo (C), enganche los sujetadores de presión al final del panel frontal izquierdo (H) en el piso (J-5H51).

Avec du savon liquide, lubrifiez les queues d'aronde aux 4 endroits appropriés sur le panneau avant gauche (H).

Connectez le panneau avant gauche (H) dans les queues d'aronde du panneau latéral gauche (C), engagez les fermetures à pression en bas du panneau avant gauche (H) dans le plancher (J-5H51).



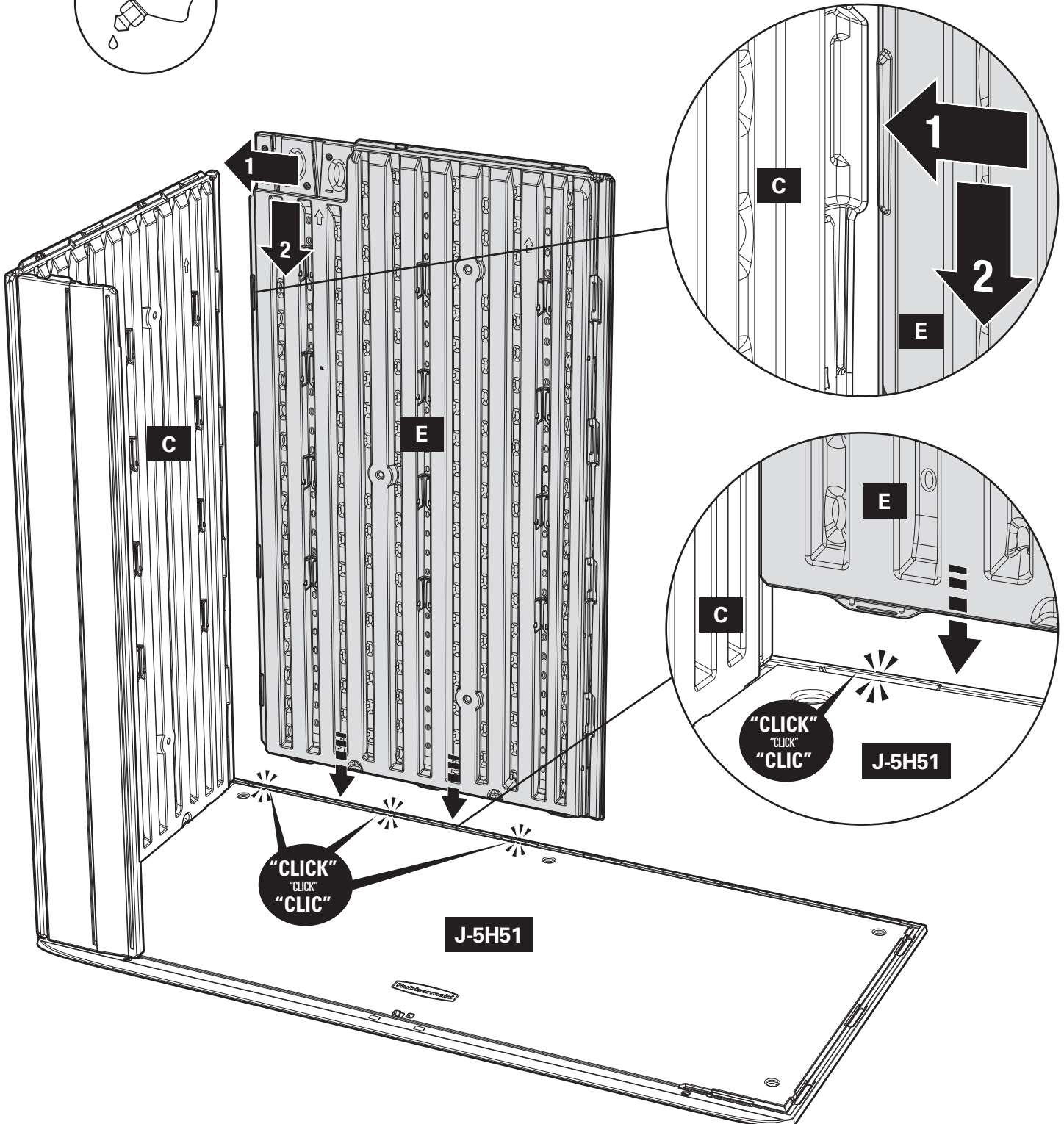
3

Lubricate dovetails on Left Back Panel (E) 4 places with liquid soap.

Connect Left Back Panel (E) into dovetails of Left Side Panel (C), engage snaps on bottom of Left Back Panel (E) into Floor (J-5H51).

Lubrique con jabón líquido las ensambladuras de cola de milano en los 4 puntos de unión del panel posterior izquierdo (E). Conecte el panel posterior izquierdo (E) en las colas de milano del panel lateral izquierdo (C), enganche los sujetadores de presión al final del panel posterior izquierdo (E) en el piso (J-5H51).

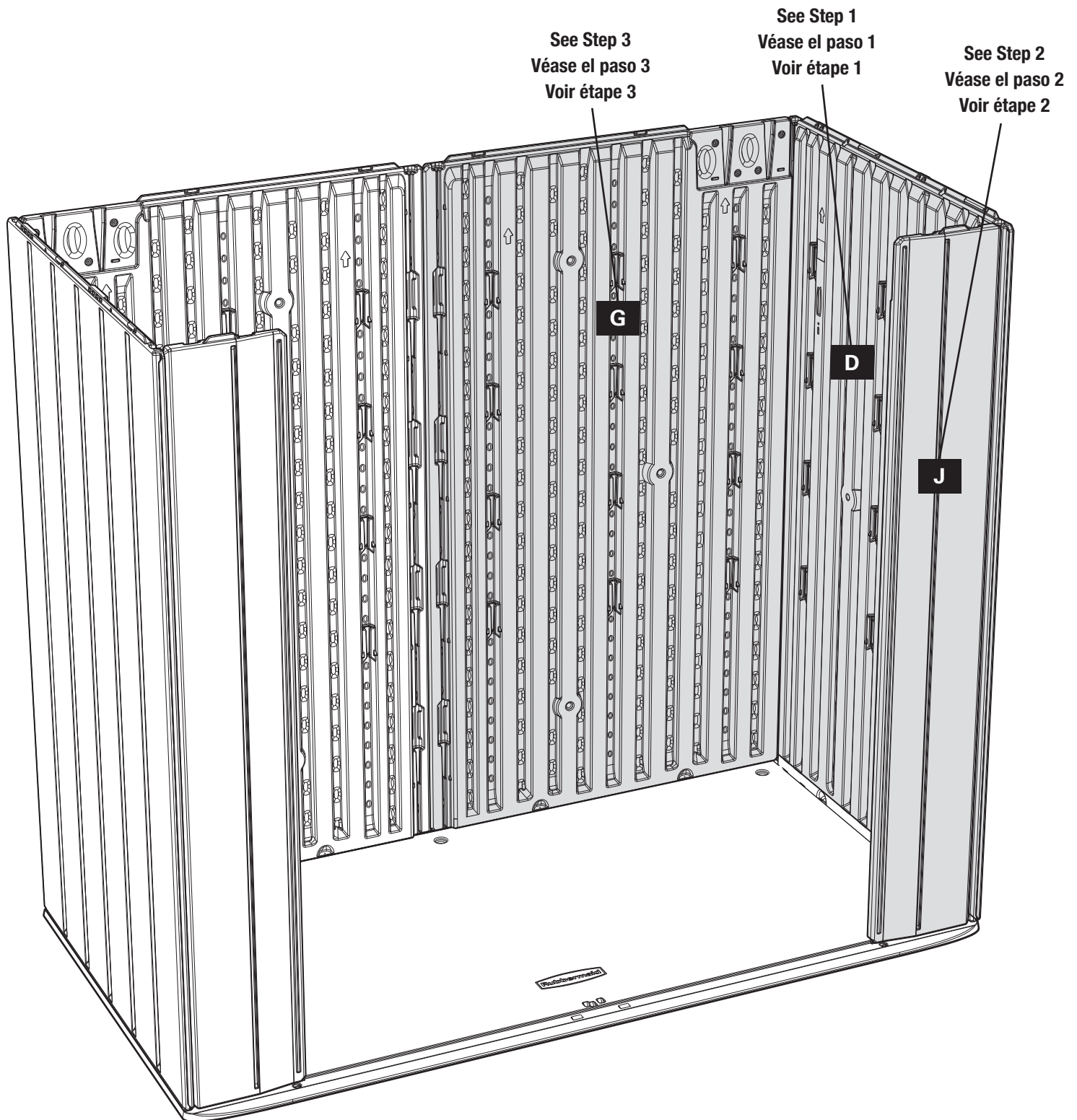
Avec du savon liquide, lubrifiez les queues d'aronde aux 4 endroits appropriés sur le panneau arrière gauche (E). Connectez le panneau arrière gauche (E) dans les queues d'aronde du panneau latéral gauche (C), puis engagez les fermetures à pression en bas du panneau arrière gauche (E) dans le plancher (J-5H51).



Repeat Steps 1–3 to assemble right side of shed.

Repita los pasos 1–3 para ensamblar el lado derecho del cobertizo.

Répétez les étapes 1–3 pour assembler le côté droit de la remise.

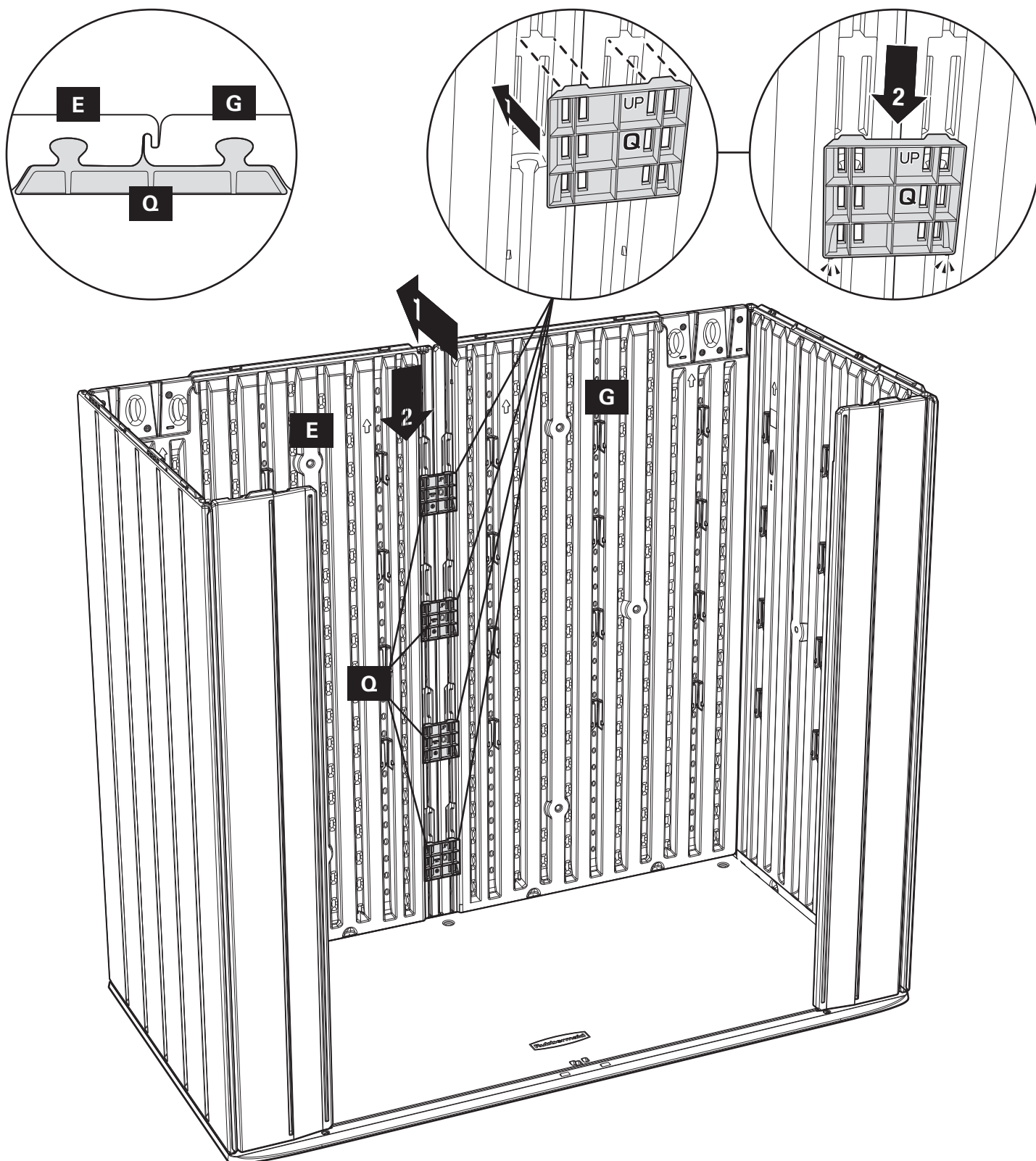


5

Engage lap joint between Left Back Panel (E) and Right Back Panel (G) and install Wall Connectors (Q) 4 places.

Enganche la solapa entre el panel posterior izquierdo (E) y el panel posterior derecho (G) e instale los conectores de la pared (Q) en sus 4 puntos de unión.

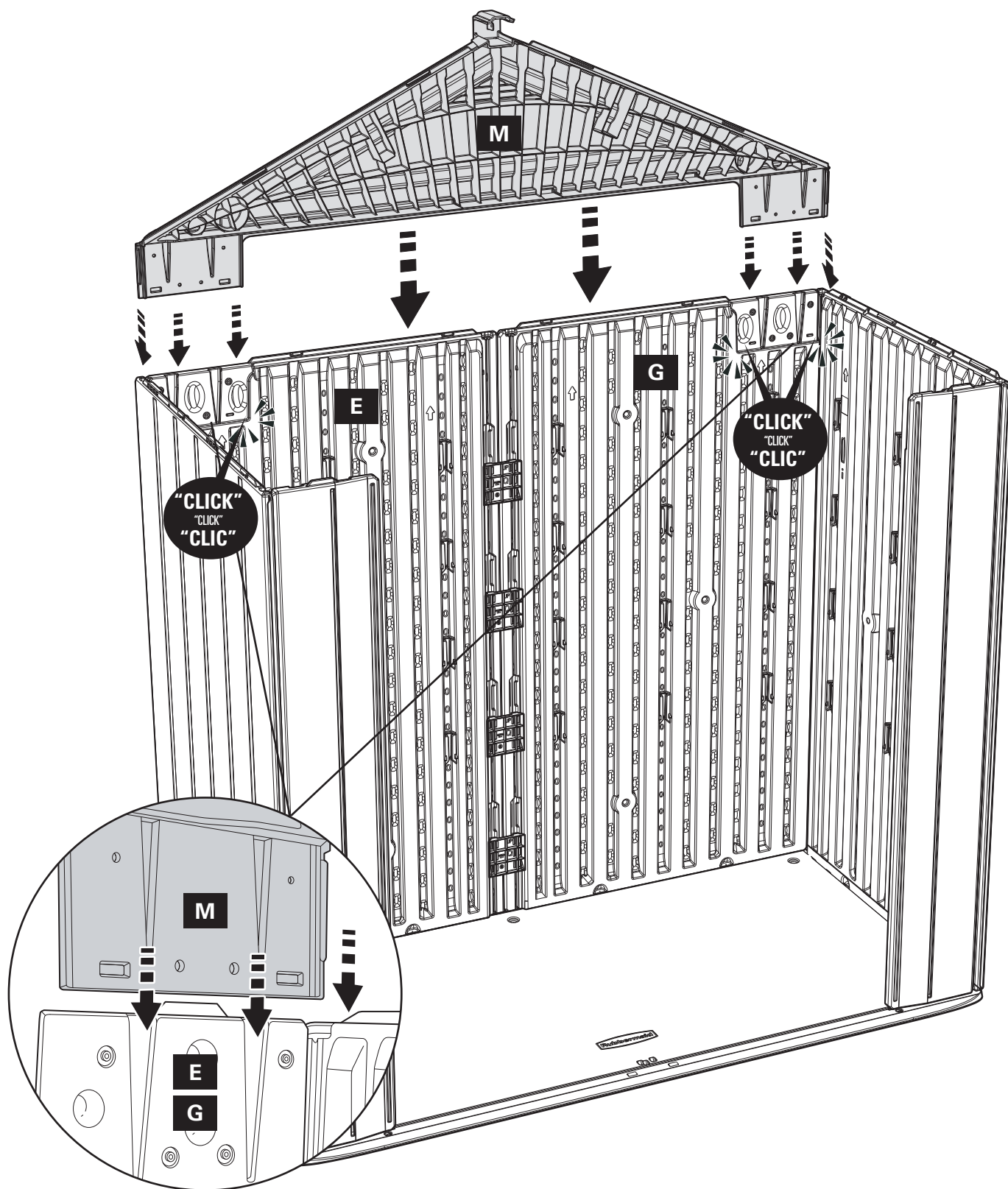
Engagez le joint chevauchant entre le panneau arrière gauche (E) et le panneau arrière droite (G), puis installez le connecteurs muraux (Q) aux 4 emplacements prévus.



Install Gable (M) onto top of back wall engaging the 2 dovetails and snaps on the back panel and the dovetail on the side panel on both the left and right sides of the shed.

Instale el gablete (M) en la parte superior de la pared trasera enganchando las 2 colas de milano y los sujetadores de presión del panel posterior y la cola de milano del panel lateral tanto en el lado izquierdo como derecho del cobertizo.

Installez le pignon (M) dans le dessus du mur arrière en engageant les 2 queues d'aronde, puis emboîtez sur le panneau arrière et installez la queue d'aronde du panneau latéral sur le côté gauche et sur le côté droit de la remise.



7

Install Gable (M) onto top of front wall engaging the 2 dovetails on the front panel and the dovetail on the side panel on both the left and right sides of the shed.

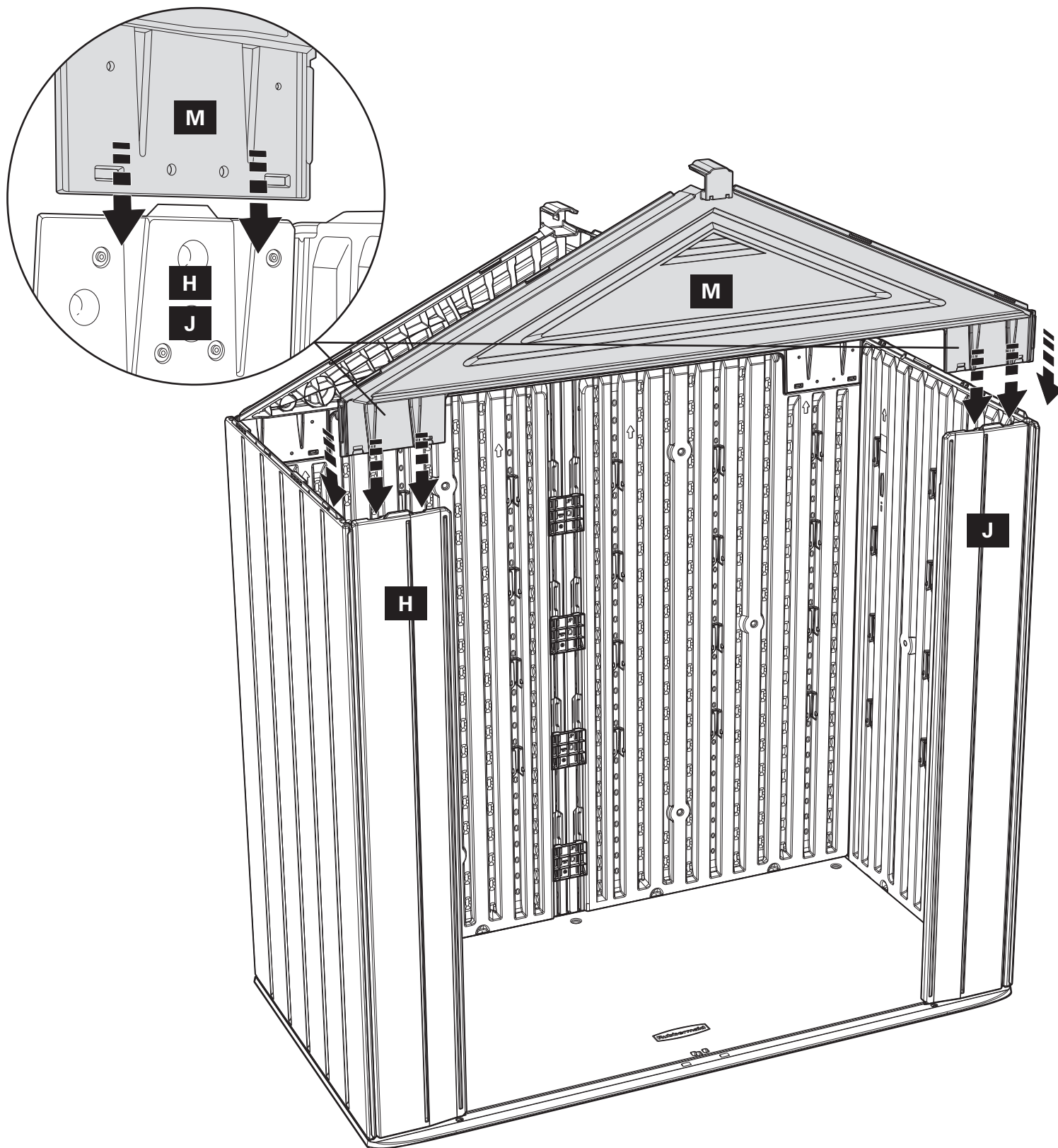
DO NOT ENGAGE THE SNAPS.

Instale el gablete (M) en la parte superior de la pared frontal enganchando las 2 colas de milano del panel frontal y la cola de milano del panel lateral tanto en los lados izquierdo y derecho del cobertizo.

NO ENGANCHE LOS SUJETADORES DE PRESIÓN.

Installez le pignon (M) dans le dessus du mur avant en engageant les 2 queues d'aronde du panneau avant et la queue d'aronde du panneau latéral sur le côté gauche et le côté droit de la remise.

N'ENGAGEZ PAS LES FERMETURES À PRESSION.



Set the Left Door Panel (AK) face down on the ground.

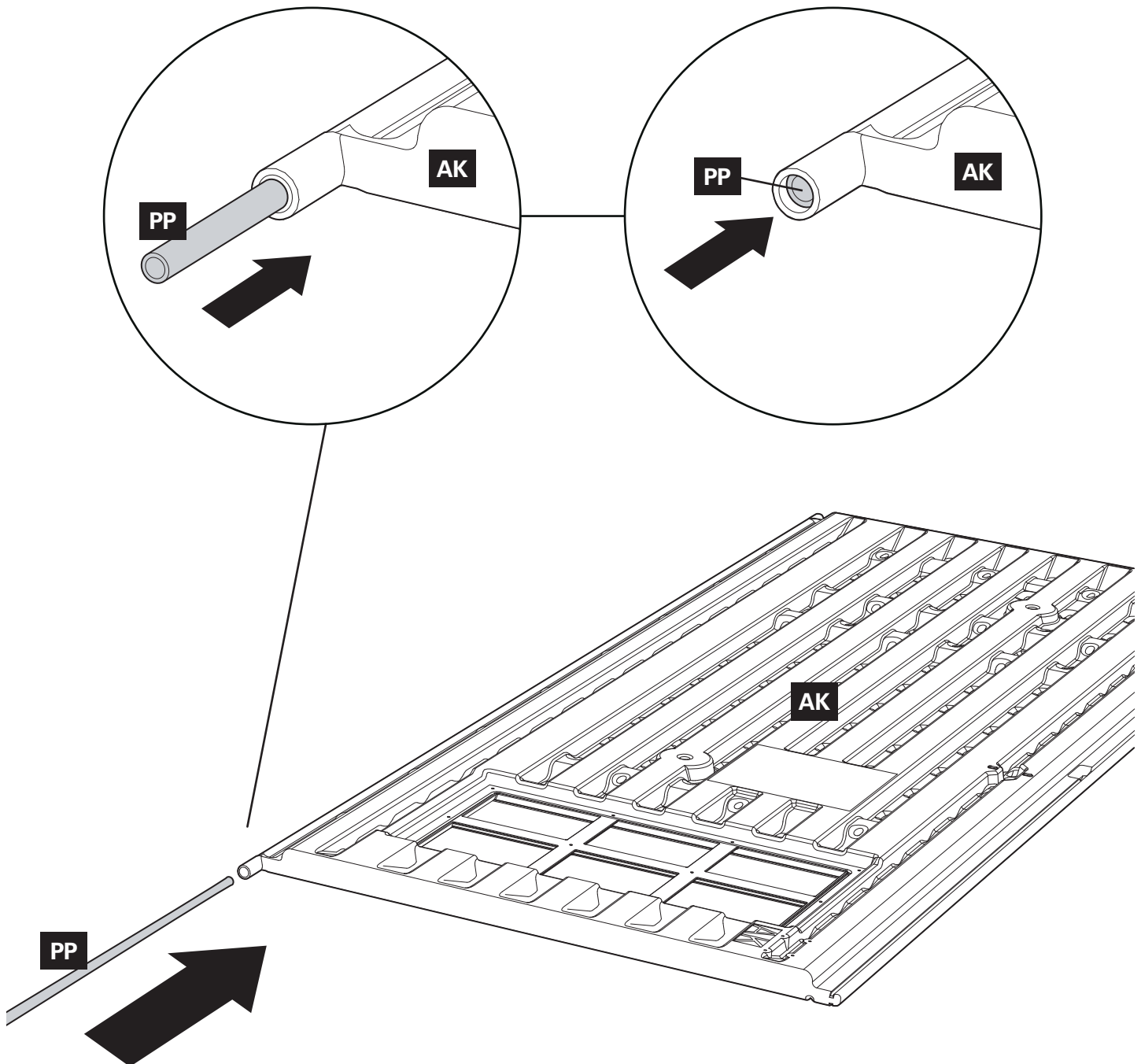
Slide the Hinge Reinforcement (PP) into the hole on the top door pin. The Hinge Reinforcement (PP) will slide in until it is below the end of the door pin.

Coloque el panel izquierdo de la puerta (AK) boca abajo sobre el suelo.

Deslice el refuerzo de la bisagra (PP) dentro del agujero del pasador superior de la puerta. El refuerzo de la bisagra (PP) se deslizará hasta que quede bajo el extremo del pasador de la puerta.

Posez le panneau de porte gauche (AK) sur le sol, face contre terre.

Faites glisser le renfort de charnière (PP) dans le trou sur la cheville de porte supérieure. Le renfort de charnière (PP) glisse jusqu'à ce qu'il arrive sous l'extrémité de la cheville de porte.

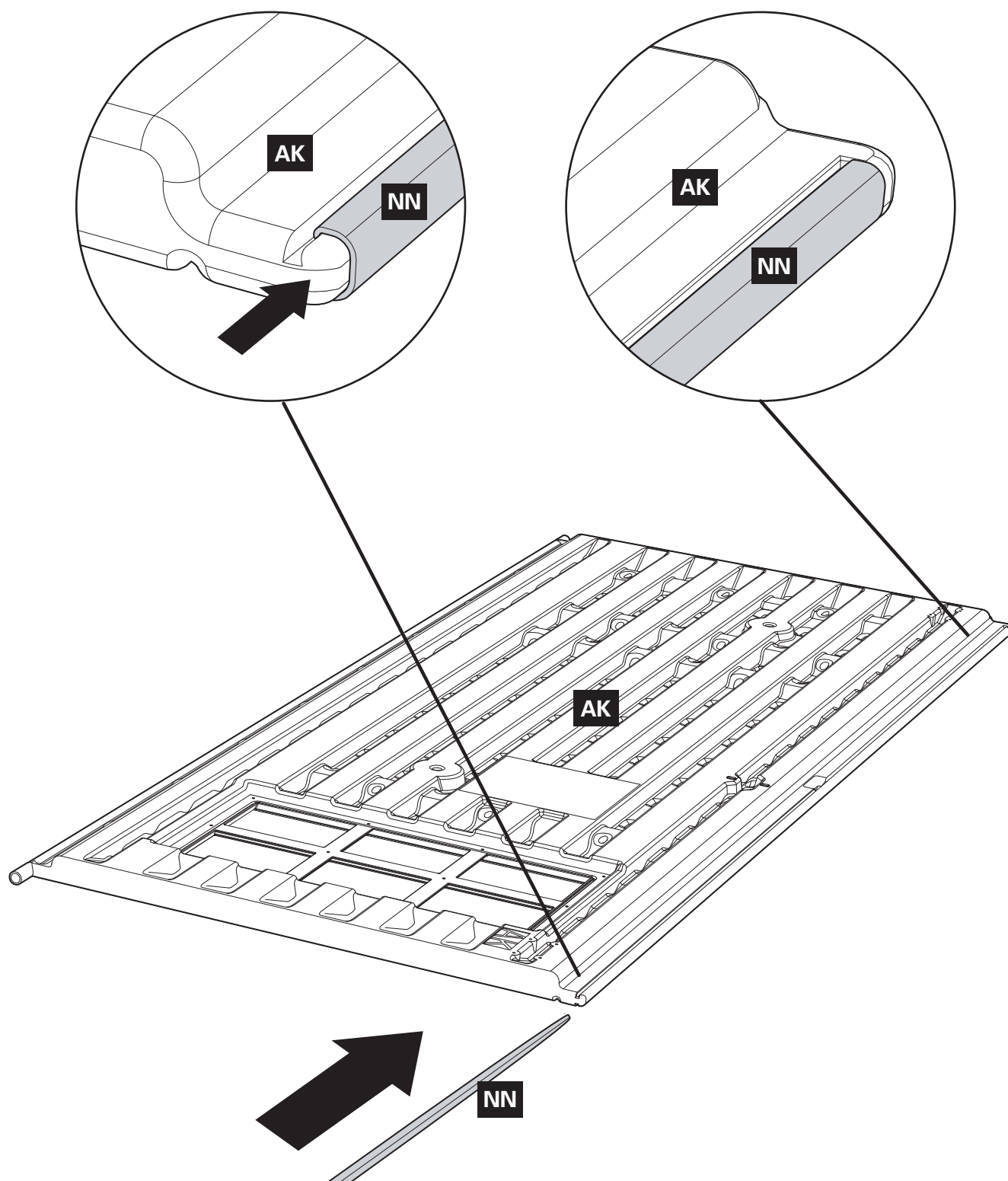


9

Starting at the top of the door, slide the Door Reinforcement (NN) onto the groove located on the handle side of the door. The Door Reinforcement (NN) will slide to the stop at the bottom of the door.

Comenzando por la parte superior de la puerta, deslice el refuerzo de la puerta (NN) por la ranura situada en el lado de la manivela. El refuerzo de la puerta (NN) se deslizará hasta el tope de la parte inferior de la puerta.

En commençant en haut de la porte, glissez le renfort de porte (NN) sur la rainure située sur le côté poignée de la porte. Le renfort de porte (NN) glisse jusqu'à la butée dans le bas de la porte.

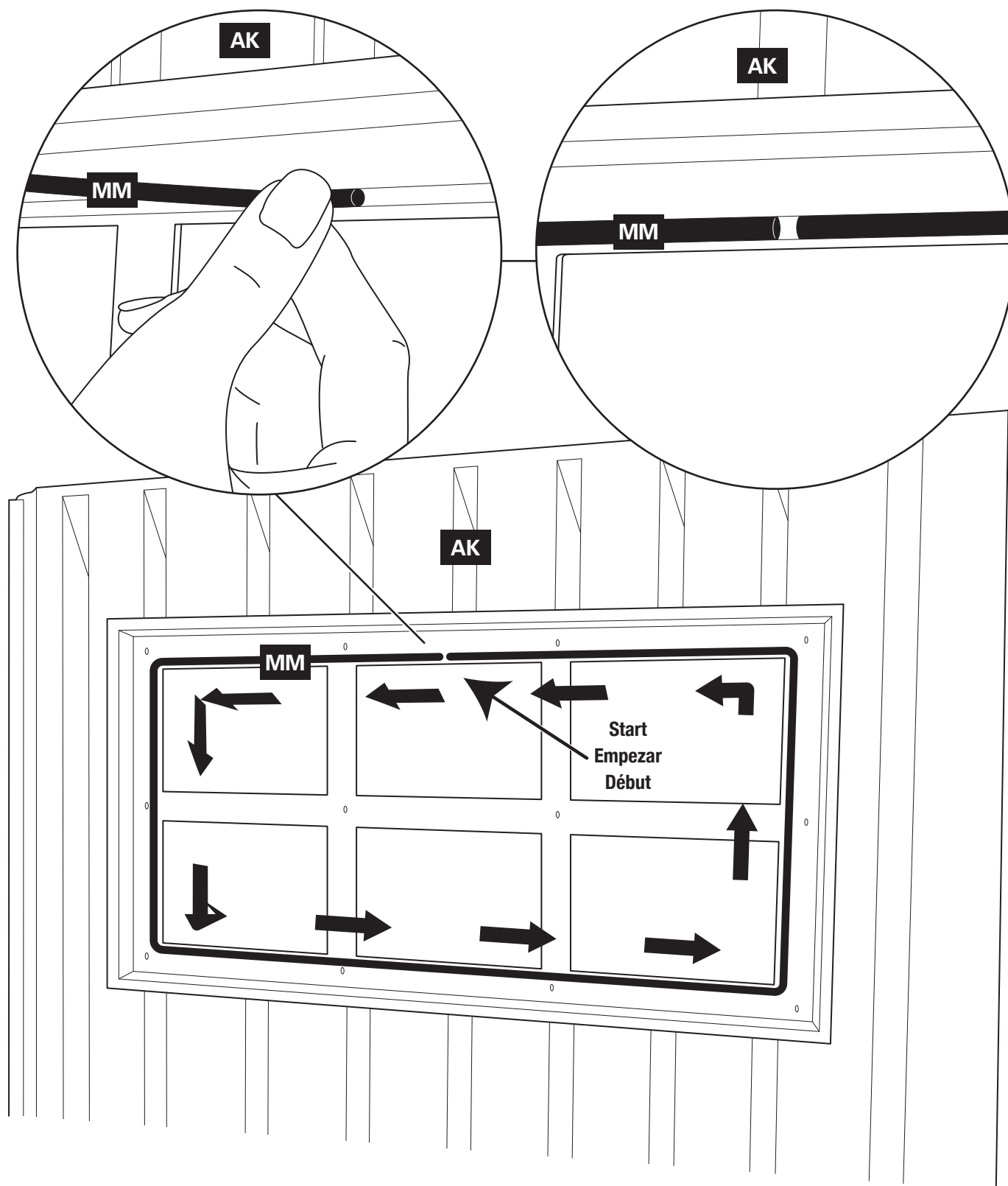


10

Install the Gasket (MM) into the gasket groove in the door. Start at the top and middle, by pushing the gasket into the groove. Continue until the Gasket (MM) is fully installed. There will be a small gap between the ends of the gasket.

Coloque la junta (MM) en la ranura que hay en la ventana de la puerta. Comience por la parte superior y central, empujando la junta para que se introduzca en la ranura. Continúe hasta que la junta (MM) quede totalmente instalada. Quedará un pequeño espacio entre los extremos de la junta.

Installez le joint (MM) dans la rainure de joint sur la porte. Enfoncez le joint dans la rainure, en commençant par le haut et le centre. Continuez jusqu'à ce que le joint (MM) soit complètement installé. Vous observerez un petit espace entre les extrémités du joint.



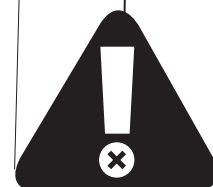
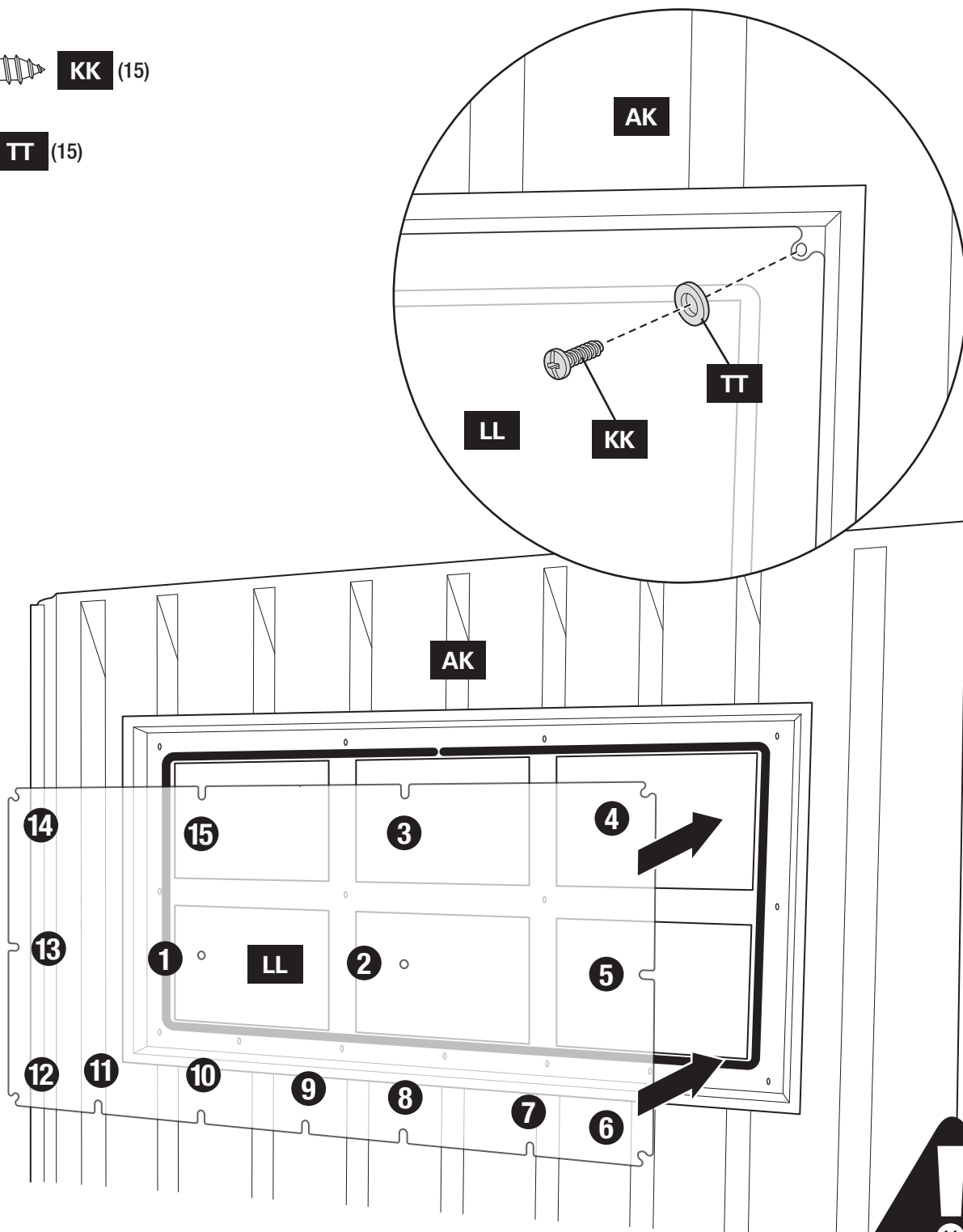
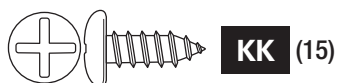
11

Install the Window (LL) onto the door by matching up the holes and installing the Screws (KK) and Washers (TT) 15 places. The "frosted" side of the window should be touching the gasket. Install screws in order starting at position 1. Repeat steps 8–11 for Right Door Panel (AF).

Instale la ventana (LL) en la puerta haciendo coincidir los agujeros y coloque los tornillos (KK) y arandelas (TT) en los 15 puntos de unión. La cara "mate" de la ventana debe tocar la junta. Coloque los tornillos en orden, empezando de la posición 1. Repita los pasos 8–11 para el panel derecho de la puerta (AF).

Installez la fenêtre (LL) sur la porte en faisant attention de faire correspondre les trous, puis installez les vis (KK) et les rondelles (TT) aux 15 emplacements prévus. Le côté « givré » de la vitre doit toucher le joint. Installez les vis dans l'ordre indiqué, en commençant à la position 1.

Répétez les étapes 8–11 pour assembler le panneau de porte droit (AF).



Caution: Tighten screws only enough to compress gasket. Do not overtighten.

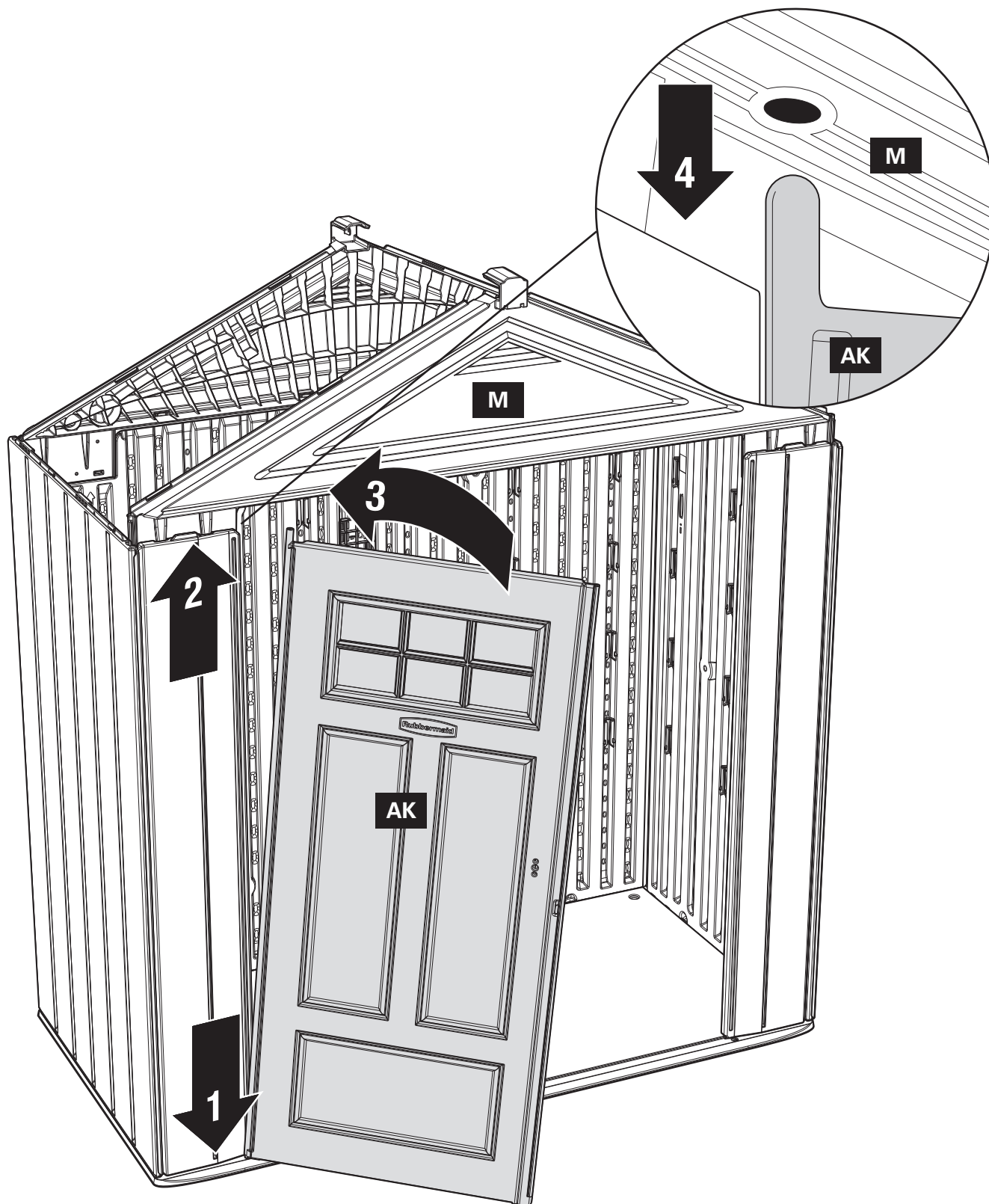
Precaución: Apriete los tornillos sólo lo suficiente para comprimir la junta. No apriete los tornillos excesivamente.

Attention : Serrez les vis tout juste assez pour comprimer le joint. Faites attention de ne pas trop serrer les vis.

Install Left Door Panel (AK) inserting the lower hinge pin into Floor (J-5H51) socket, lift the left end of the Gable (M) enough to insert the top hinge pin on Left Door Panel (AK) into the Gable (M) socket.

Instale el panel izquierdo de la puerta (AK) insertando el perno giratorio inferior en el orificio del piso (J-5H51) en la cavidad, levante el extremo izquierdo del gablete (M) lo suficiente como para insertar el perno giratorio superior situado en el panel izquierdo de la puerta (AK) en la cavidad del gablete (M).

Installez le panneau de porte gauche (AK) en insérant la tige de charnière inférieure dans la douille du plancher (J-5H51), puis soulevez l'extrémité gauche du pignon (M), suffisamment pour insérer la tige de charnière supérieure du panneau de porte gauche (AK) dans la douille du pignon (M).



Install Right Door Panel (AF) inserting the lower hinge pin into Floor (J-5H51) socket, lift the right end of the Gable (M) enough to insert the top hinge pin on Right Door Panel (AF) into the Gable (M) socket.

Install Lock Hasp (X) into back side of Right Door Panel (AF).

Engage Gable (M) snaps on front wall.

Instale el panel derecho de la puerta (AF) insertando el perno giratorio inferior en el orificio del piso (J-5H51) en la cavidad, levante el extremo derecho del gablete (M) lo suficiente como para insertar el perno giratorio superior situado en el panel derecho de la puerta (AF) en la cavidad del gablete (M).

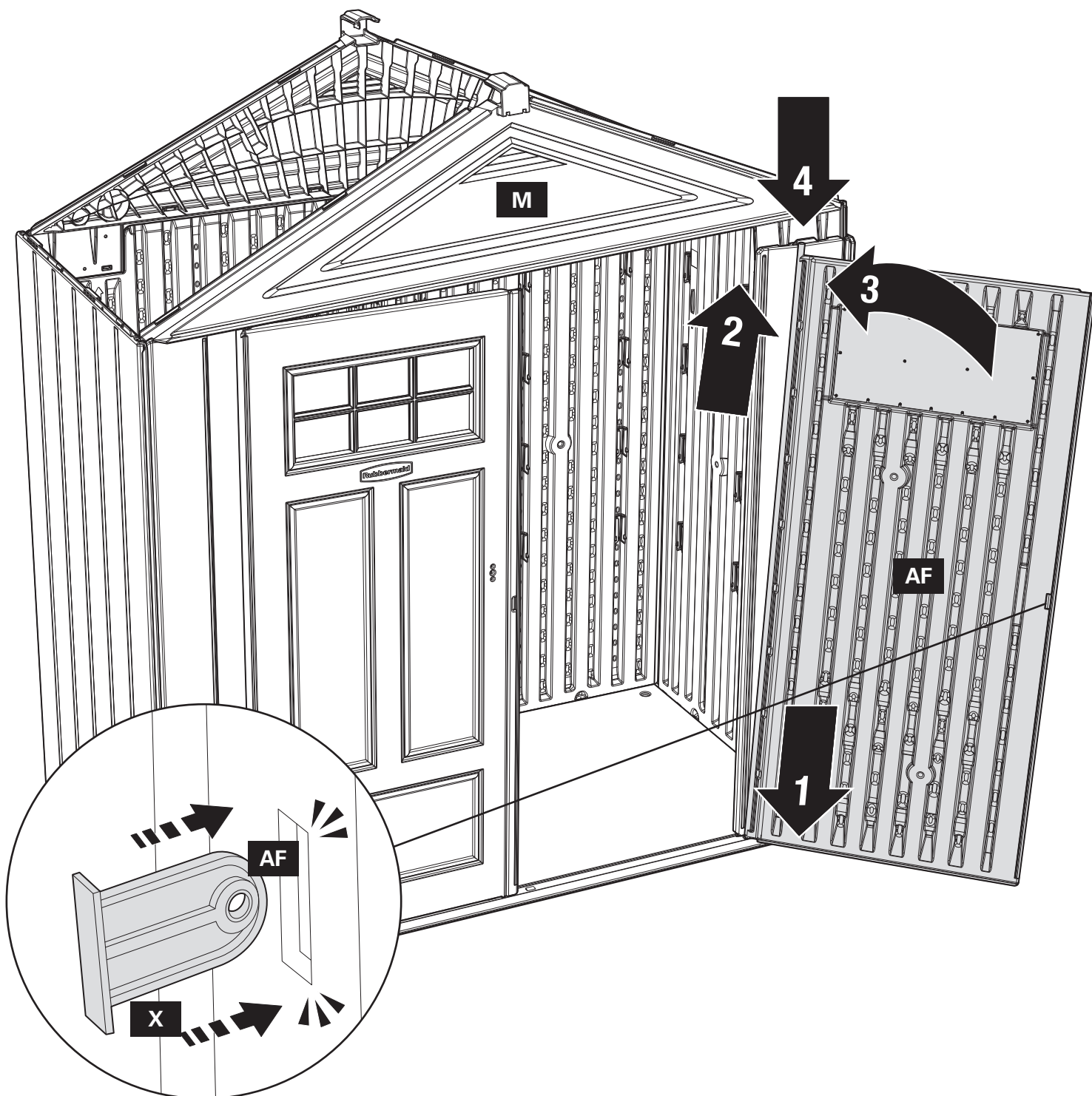
Instale el pestillo de cierre (X) en el lado posterior del panel derecho de la puerta (AF).

Enganche los sujetadores de presión del gablete (M) en la pared frontal.

Installez le panneau de porte droit (AF) en insérant la tige de charnière inférieure dans la douille du plancher (J-5H51), puis soulevez l'extrémité droite du pignon (M), suffisamment pour insérer la tige de charnière supérieure du panneau de porte droit (AF) dans la douille du pignon (M).

Installez le morillon de fermeture (X) sur le côté arrière du panneau de porte droit (AF).

Engagez les fermetures à pression du pignon (M) sur le mur avant.

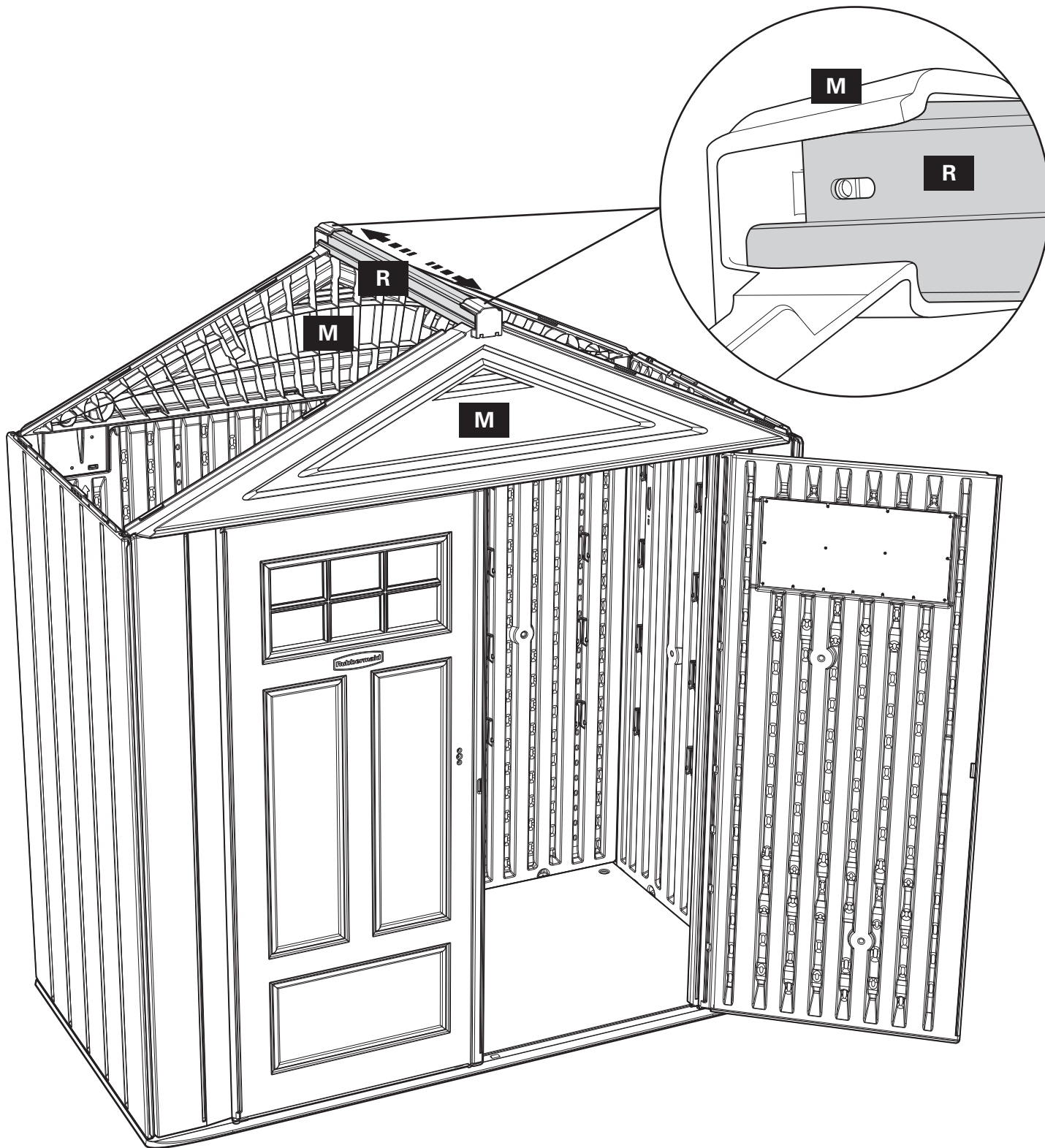


14

Place Ridge Beam (R) into cups at the top of each Gable (M).

Encaje la viga de cumbrera (R) en los receptáculos en la parte superior de cada gablete (M).

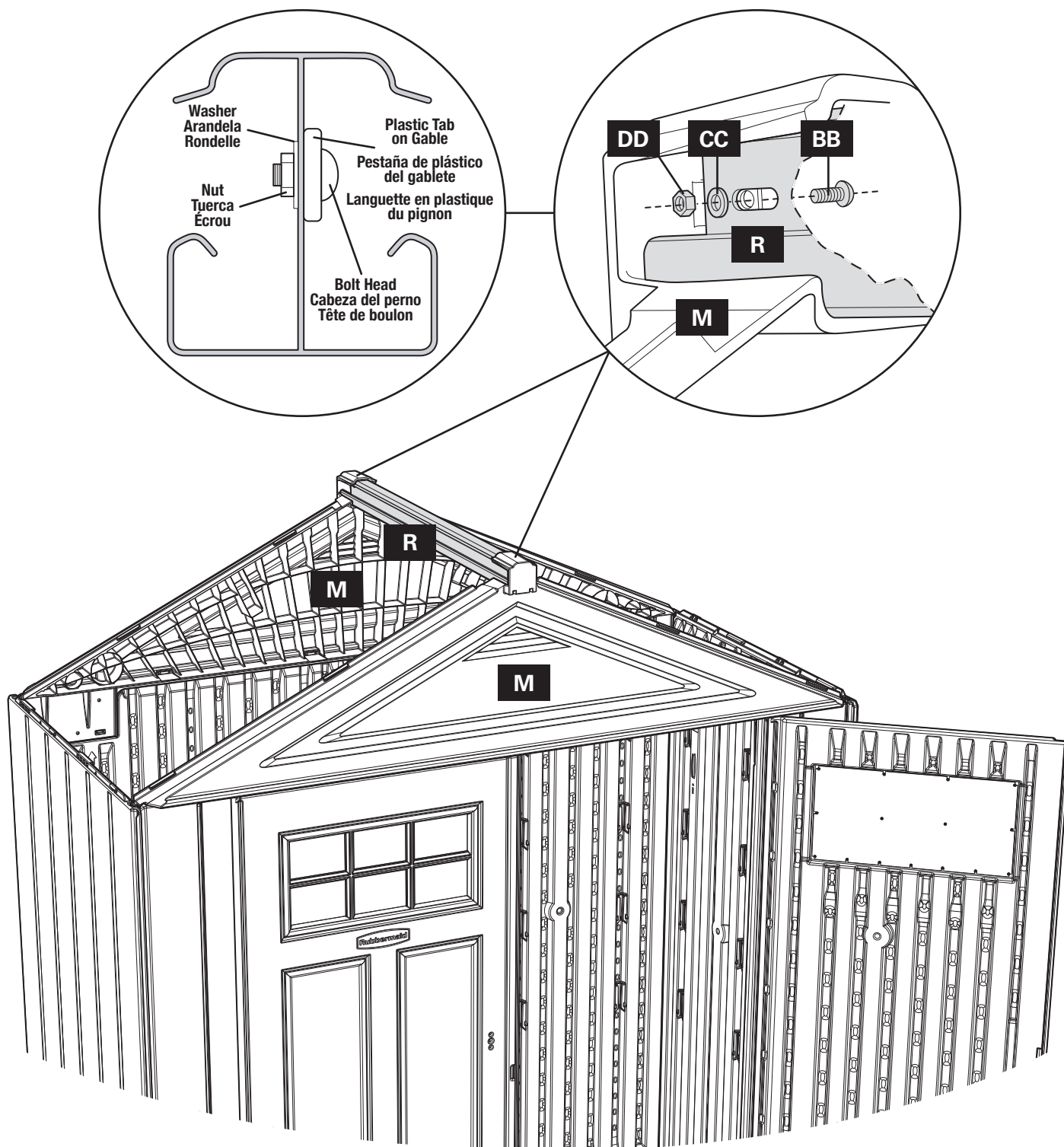
Placez l'assemblage de poutre de faîtage (R) dans les cavités sur le dessus de chaque pignon (M).



Align slots in Ridge Beam (R) with holes in Gable (M) tabs, install Bolt (BB), Washer (CC), and Nut (DD) 1 place, **ONLY TIGHTEN NUT 'FINGER' TIGHT.**

Alinee las ranuras en la viga de cumbrera (R) con los orificios en las pestañas del gablete (M), coloque el perno de cabeza redonda (BB), la arandela (CC) y la tuerca en un punto, **APRIÉTELO SOLO CON LOS DEDOS.**

Alignez les fentes de la poutre de faîtage (R) avec les trous de la languette du pignon (M), puis installez un boulon (BB), une rondelle (CC) et un écrou (DD) à l'endroit approprié, **EN SERRANT L'ÉCROU UNIQUEMENT AVEC LES DOIGTS.**



OPTIONAL

OPCIONAL

OPTIONELLE

Install (2) 2" x 6" x 39-5/8" pieces of lumber into Gable (M).

(Lumber not included.)

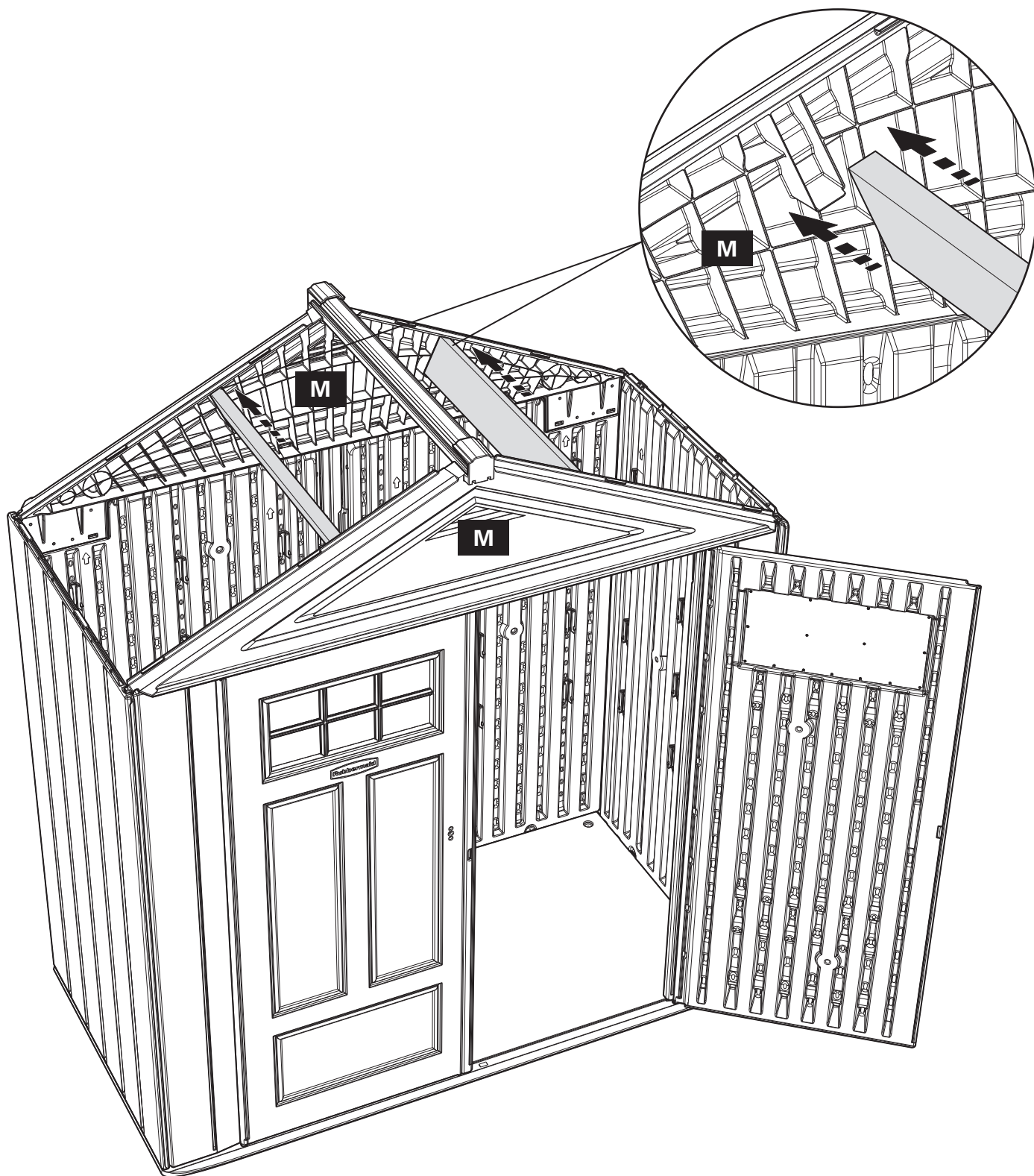
Note: Highly recommended for areas of extreme snow or extreme heat. Usage of the lumber supports is optional. The Roughneck Shed is designed to function properly without them; however the lumber provides extra roof support in extreme conditions.

Coloque las (2) piezas de madera de 2" x 6" x 39-5/8" en el gablete (M). (La madera no está incluida).

Nota: Muy recomendable para zonas con mucha nieve o de mucho calor. El uso del apoyo de madera es opcional. El cobertizo Roughneck está diseñado para que trabaje correctamente sin estas piezas; sin embargo, la madera le brinda un apoyo adicional al tejado en condiciones extremas.

Installez (2) morceaux de bois 2 po x 6 po x 39 5/8 po dans le pignon (M) (morceaux de bois non inclus).

Remarque : Cette opération est fortement recommandée dans les zones de chaleur extrême ou recevant beaucoup de neige. L'utilisation des supports en bois est facultative. La remise Roughneck a été conçue pour une utilisation efficace sans ces morceaux de bois. Cependant, les pièces de bois assurent un support supplémentaire sous des conditions climatiques extrêmes.



Lubricate roof snaps on Gable (M) 8 places on each Gable (M).

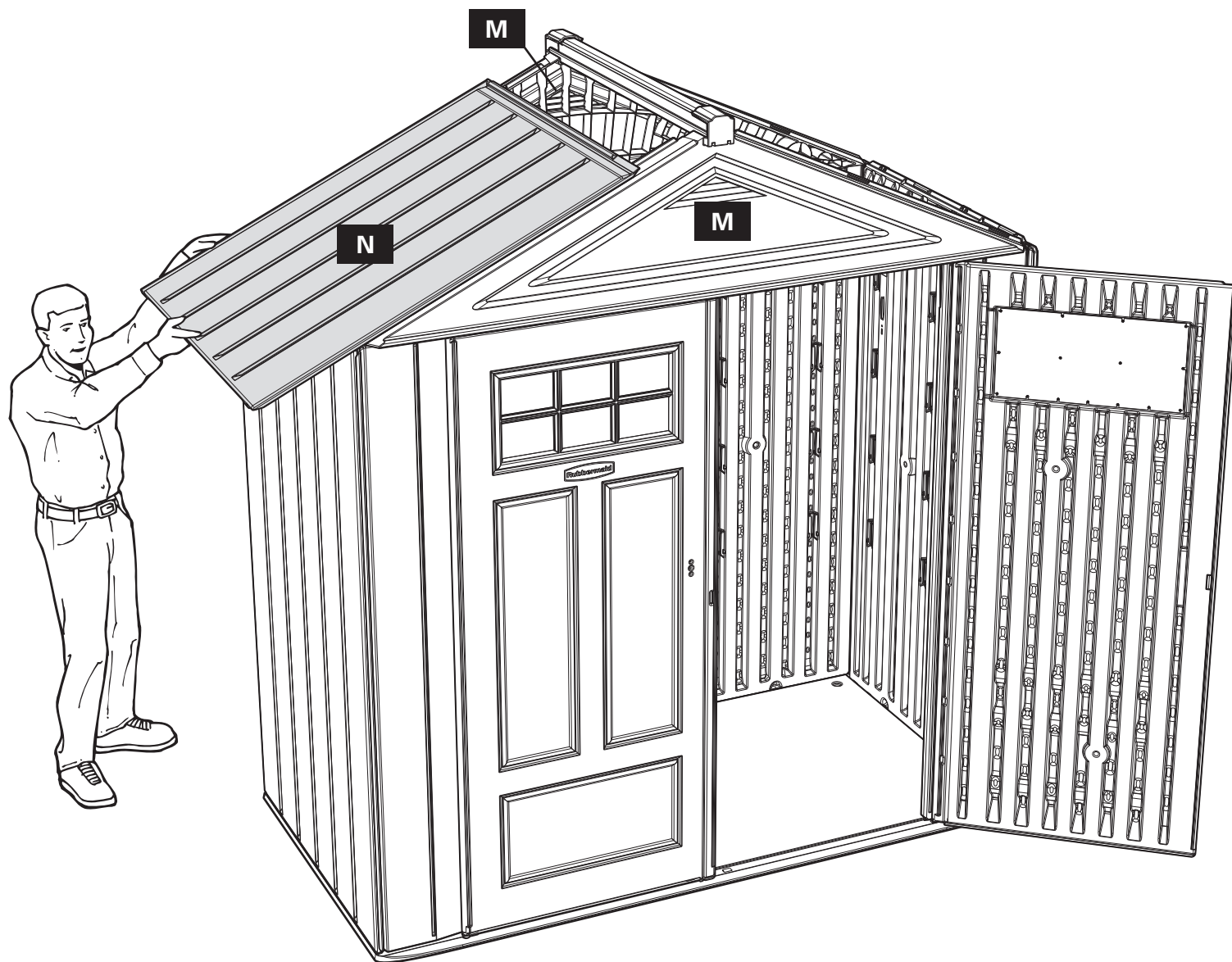
Raise the Left Roof Panel (N) onto the left side of the shed assembly, the arrows on the roof panel should face the inside of the shed and point towards the Ridge Beam (R).

Lubrique las ensambladuras de presión de gabletes (M) en los 8 puntos de unión de cada gablete (M).

Levante el panel izquierdo del techo (N) por encima del lado izquierdo del ensamblaje del cobertizo, las flechas del panel del techo deberán estar hacia el interior del cobertizo y apuntar hacia la viga de cumbrera (R).

Lubrifiez les fermetures à pression de toit sur le pignon (M) aux 8 emplacements prévus.

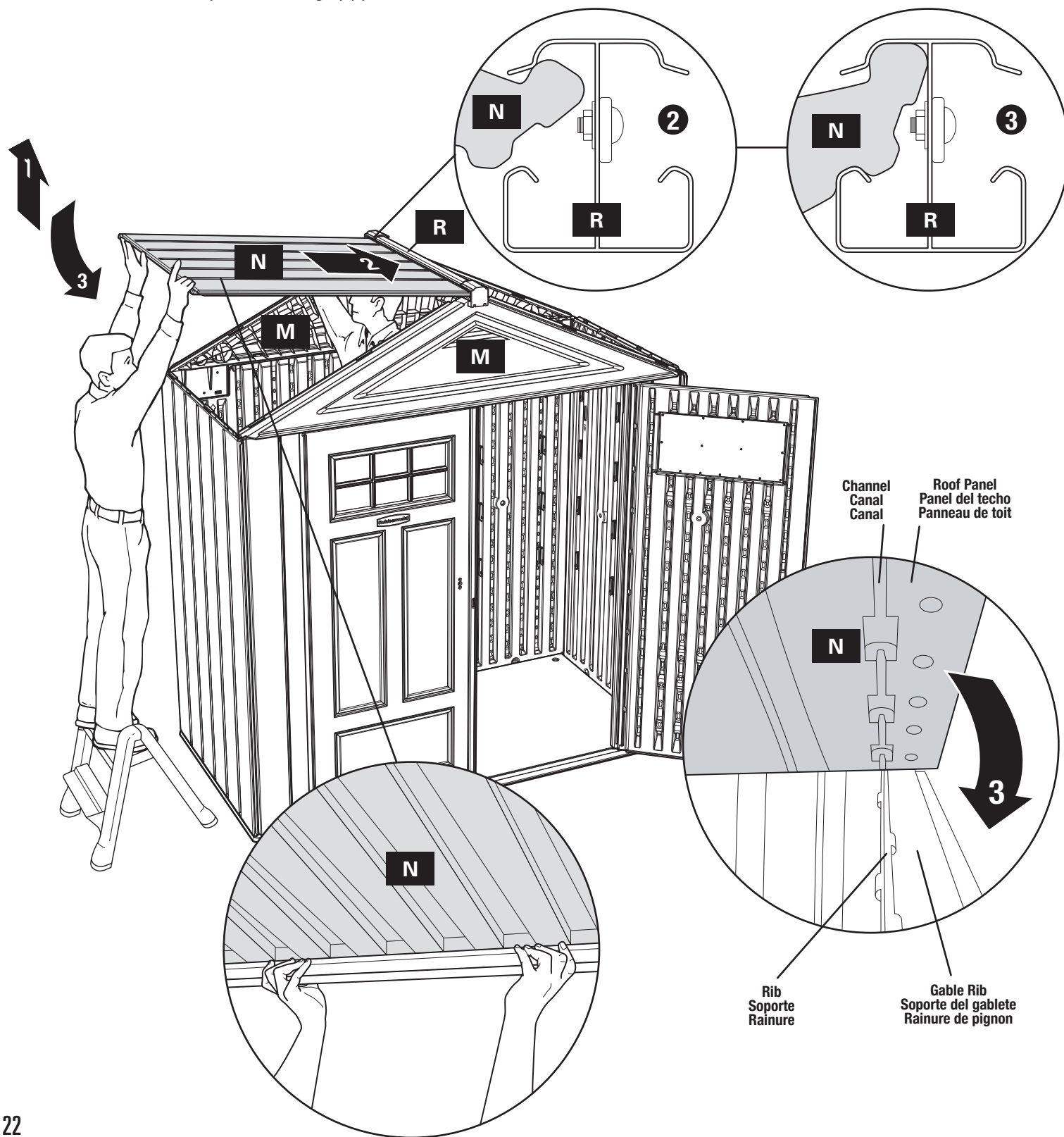
Relevez le panneau gauche du toit (N) sur le côté gauche de la remise. Les flèches sur le panneau de toit doivent être tournées vers l'intérieur de la remise et pointer la poutre de faîtage (R).



Using (2) step stools (1 inside shed, 1 outside shed), lift the bottom of the roof panel above horizontal, guide the roof panel into the Ridge Beam (R), align both Gable (M) ribs with the channels in Left Roof Panel (N), engage Left Roof Panel (N) in Ridge Beam (R) by lowering the bottom of the roof panel onto the shed assembly (hold Ridge Beam (R) to prevent twisting).

Utilizando (2) los dos taburetes (uno en el interior del cobertizo, el otro en el exterior), levante la parte inferior del panel del techo por encima de la horizontal, guíe el panel del techo para colocarlo en la viga de cumbrera (R), alinee los dos soportes del gablete (M) con los canales del panel izquierdo del techo (N), enganche el panel izquierdo del techo (N) en la viga de cumbrera (R) bajando la parte inferior del panel del techo hacia el ensamblaje del cobertizo (sostenga la viga de cumbrera (R) para evitar que se deforme).

Avec l'aide des deux escabeaux (un dans la remise et un à l'extérieur de la remise), soulevez le bas du panneau de toit au-dessus de la position horizontale, puis guidez le panneau de toit dans la poutre faîtage (R) et alignez les deux rainures du pignon (M) avec les canaux dans le panneau de toit gauche (N). Ensuite, insérez le panneau de toit gauche (N) dans la poutre de faîtage (R) en abaissant le bas du panneau de toit sur l'assemblage de la remise, tout en tenant la poutre de faîtage (R) pour éviter une torsion.

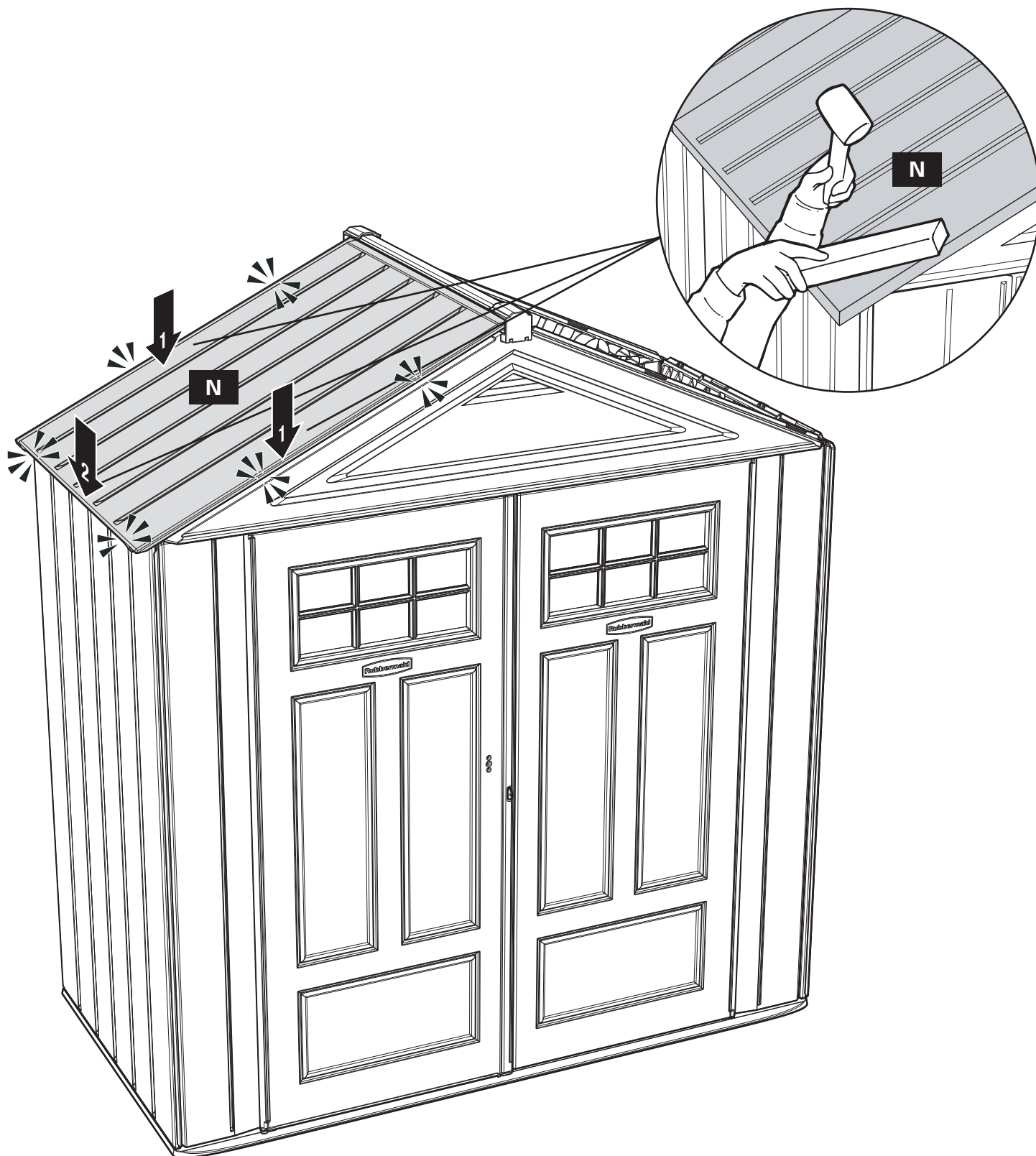


18

Engage all snaps between the roof panel and gable, then roof panel and wall panel.

Enganche todos los sujetadores de presión entre el panel del techo y el gablete, y después entre el panel del techo y el panel de las paredes.

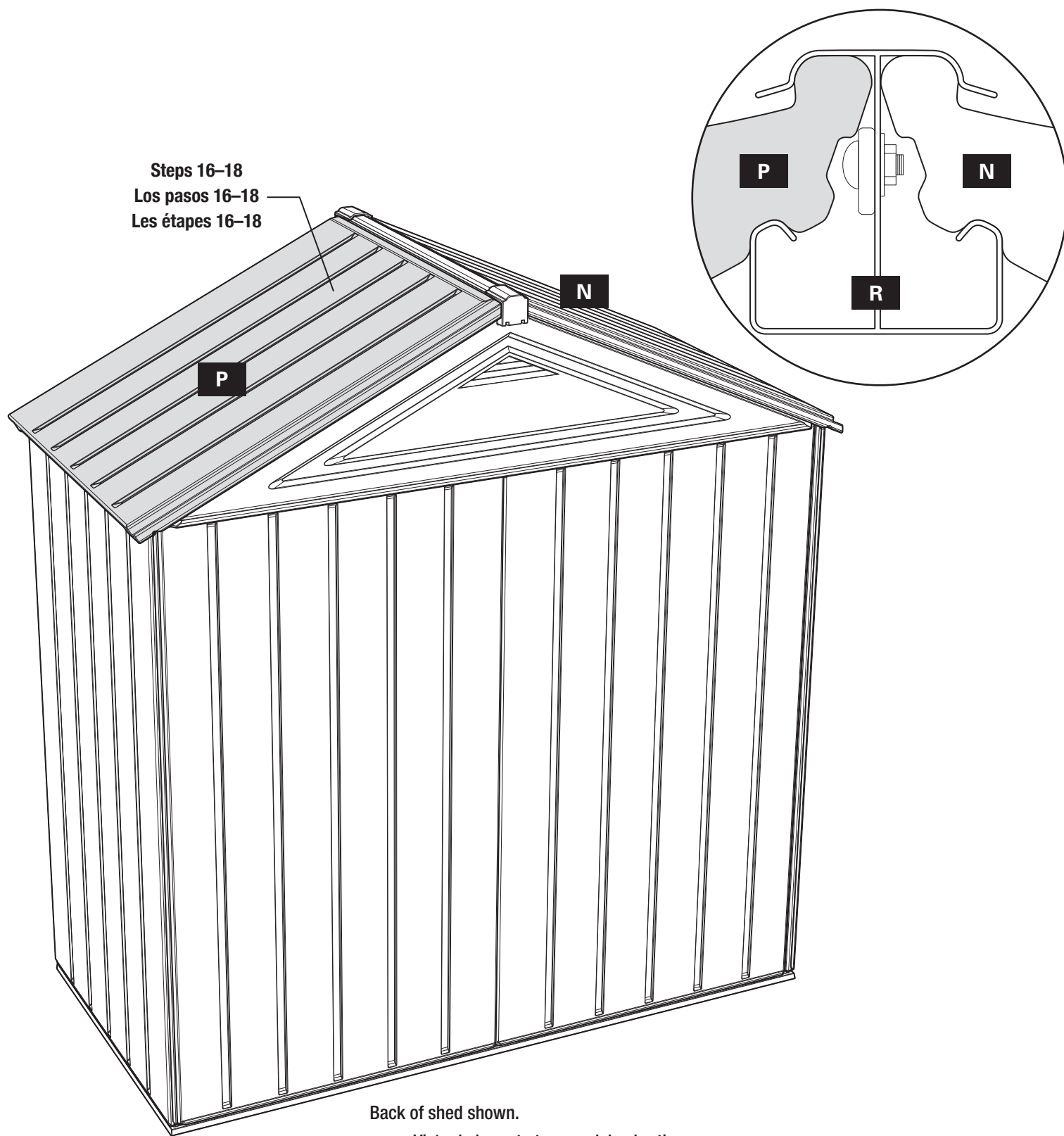
Emboîtez toutes les fermetures à pression entre le panneau de toit et le pignon, puis entre le panneau de toit et le panneau mural.



Repeat Steps 16–18 for right roof of shed.

Repita los pasos 16–18 para el techo derecho del cobertizo.

Répétez les étapes 16–18 sur la partie droite du toit de la remise.



Back of shed shown.

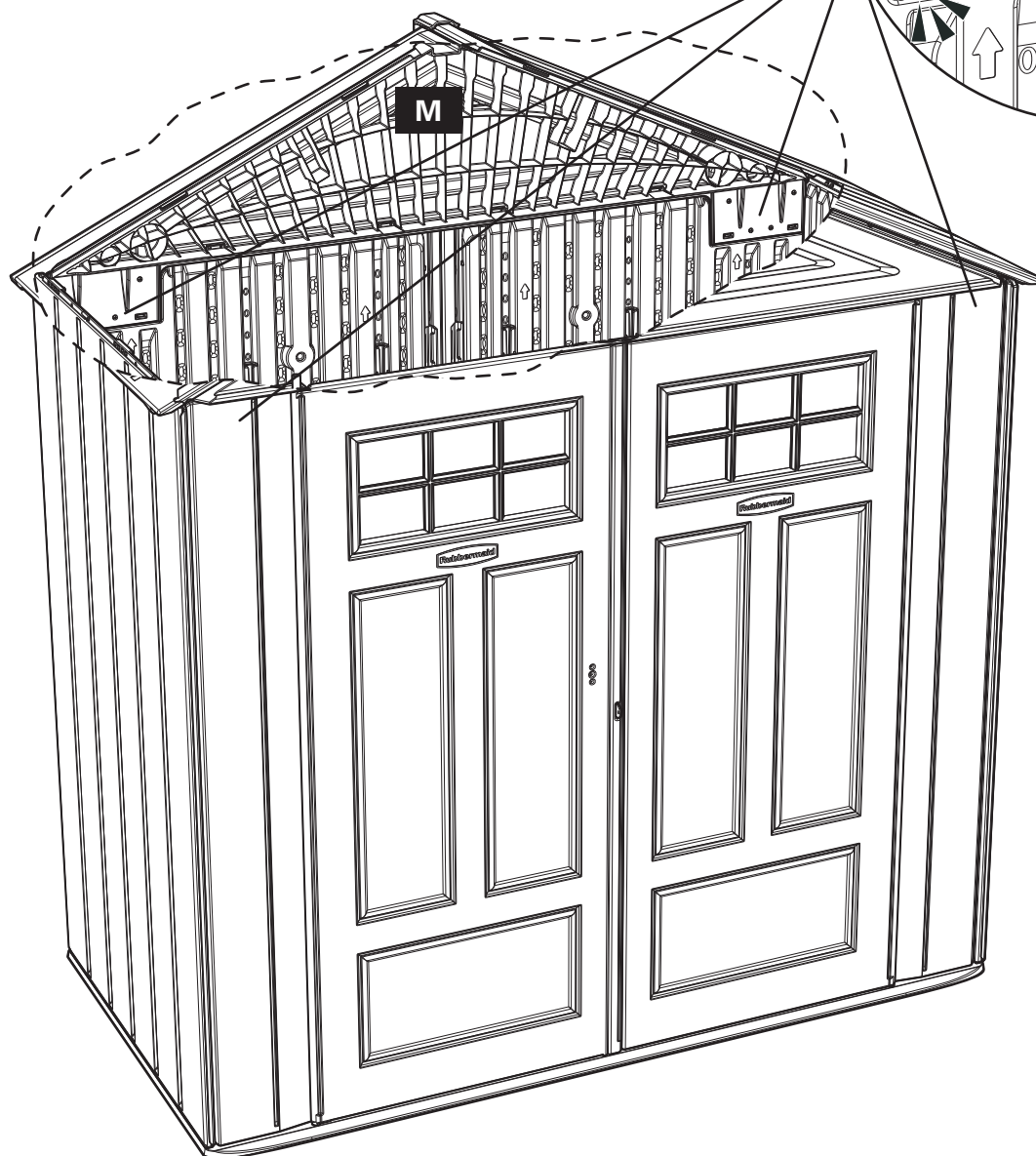
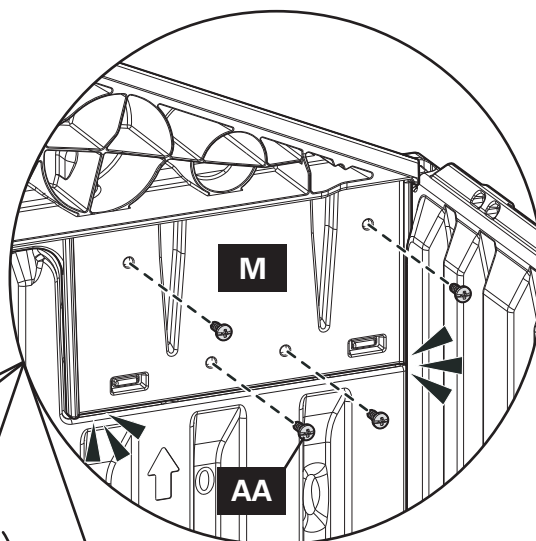
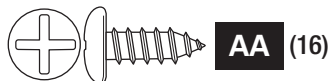
Vista de la parte trasera del cobertizo.

Illustration de l'arrière de la remise.

Install Screws (AA) 16 places in Gable (M).

Coloque los tornillos (AA) en los 16 puntos de unión del gablete (M).

Installez des vis (AA) aux 16 endroits appropriés sur le pignon (M).



Caution: When installing screws do not overtighten..

Precaución: Al instalar los tornillos, no los apriete en exceso.

Mise en garde : Lors de l'installation, ne pas trop serrer les vis.



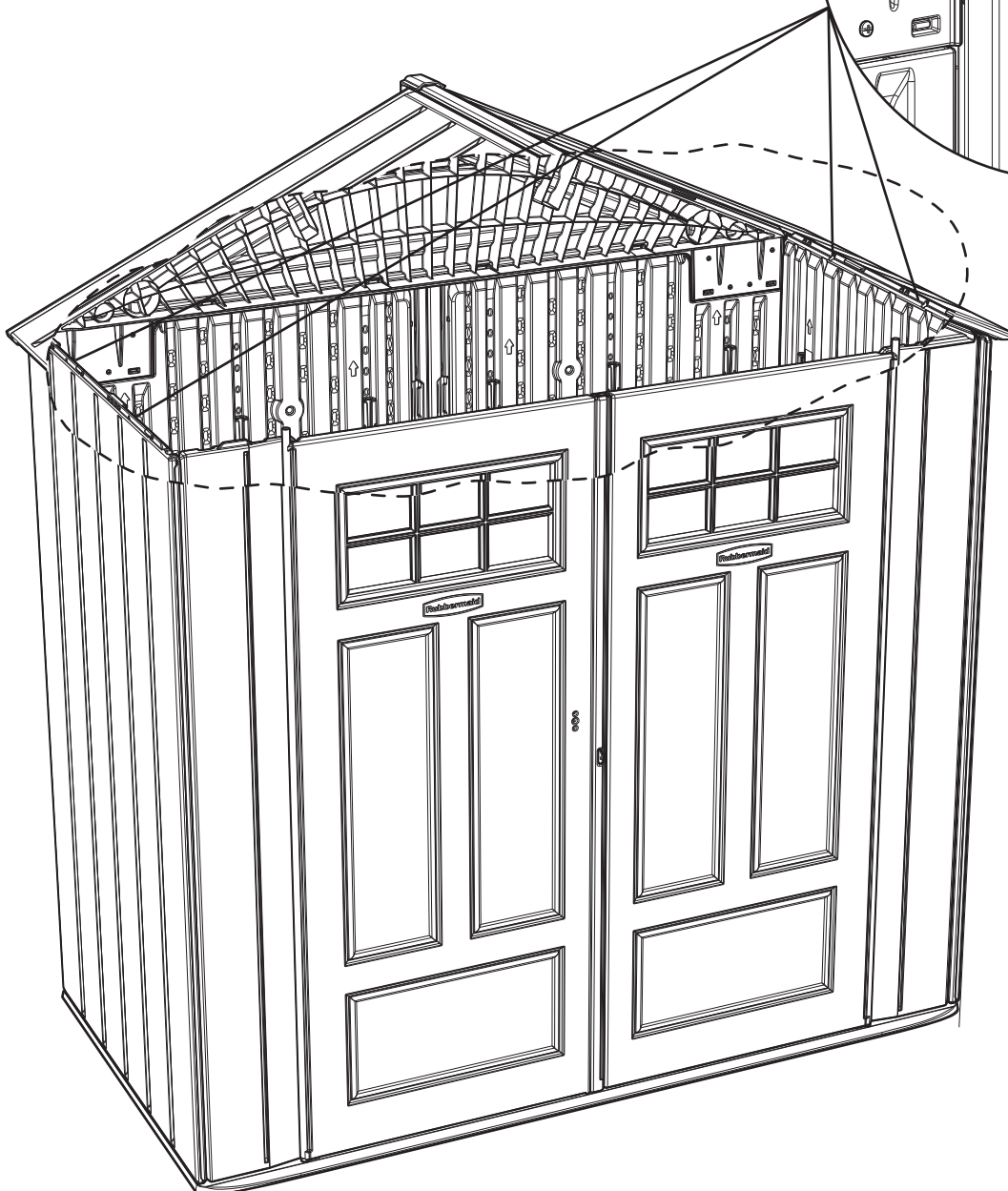
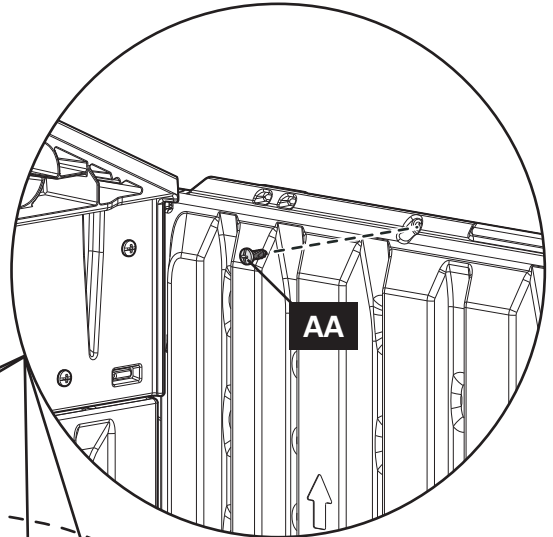
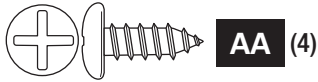
While one person holds down the bottom of the roof, install screws (AA) 4 places in screw holes on the top of the Side Panels (C&D). Screws connect the Side Panels to the Roof Panels.

Mientras una persona mantenga abajo la parte inferior del techo, coloque los tornillos (AA) en los 4 orificios para los tornillos en la parte superior de los paneles laterales (C y D).

Los tornillos conectan los paneles laterales con los paneles del techo.

Pendant qu'une personne tient le bas du toit, installez les vis (AA) au 4 emplacements prévus dans le haut des panneaux latéraux (C et D).

Les vis connectent les panneaux latéraux aux panneaux de toit.



Caution: When installing screws do not overtighten..

Precaución: Al instalar los tornillos, no los apriete en exceso.

Mise en garde : Lors de l'installation, ne pas trop serrer les vis.

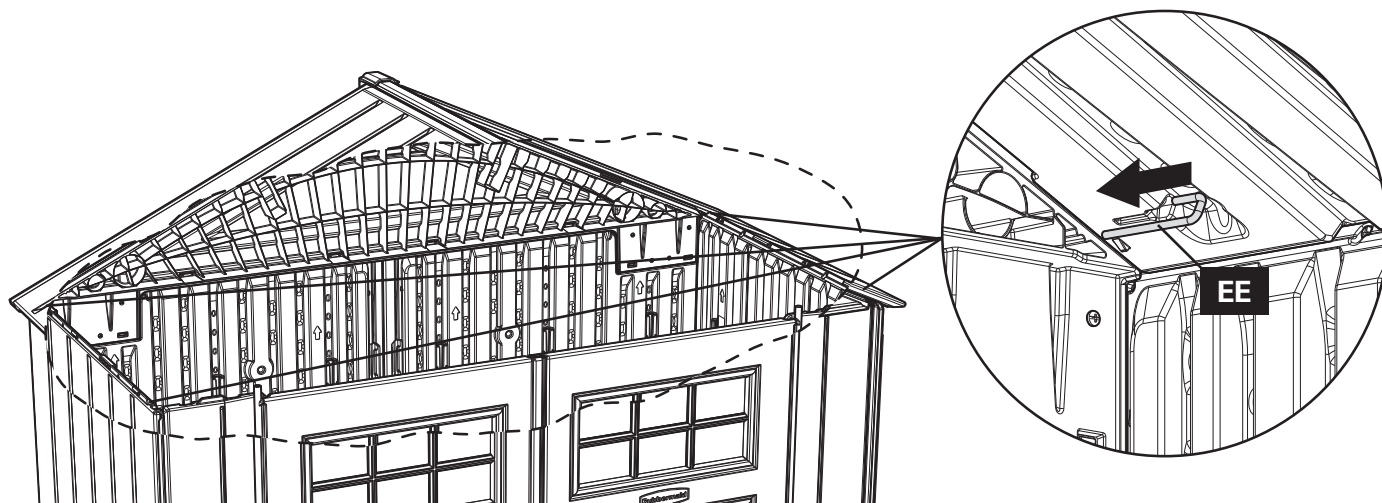


22

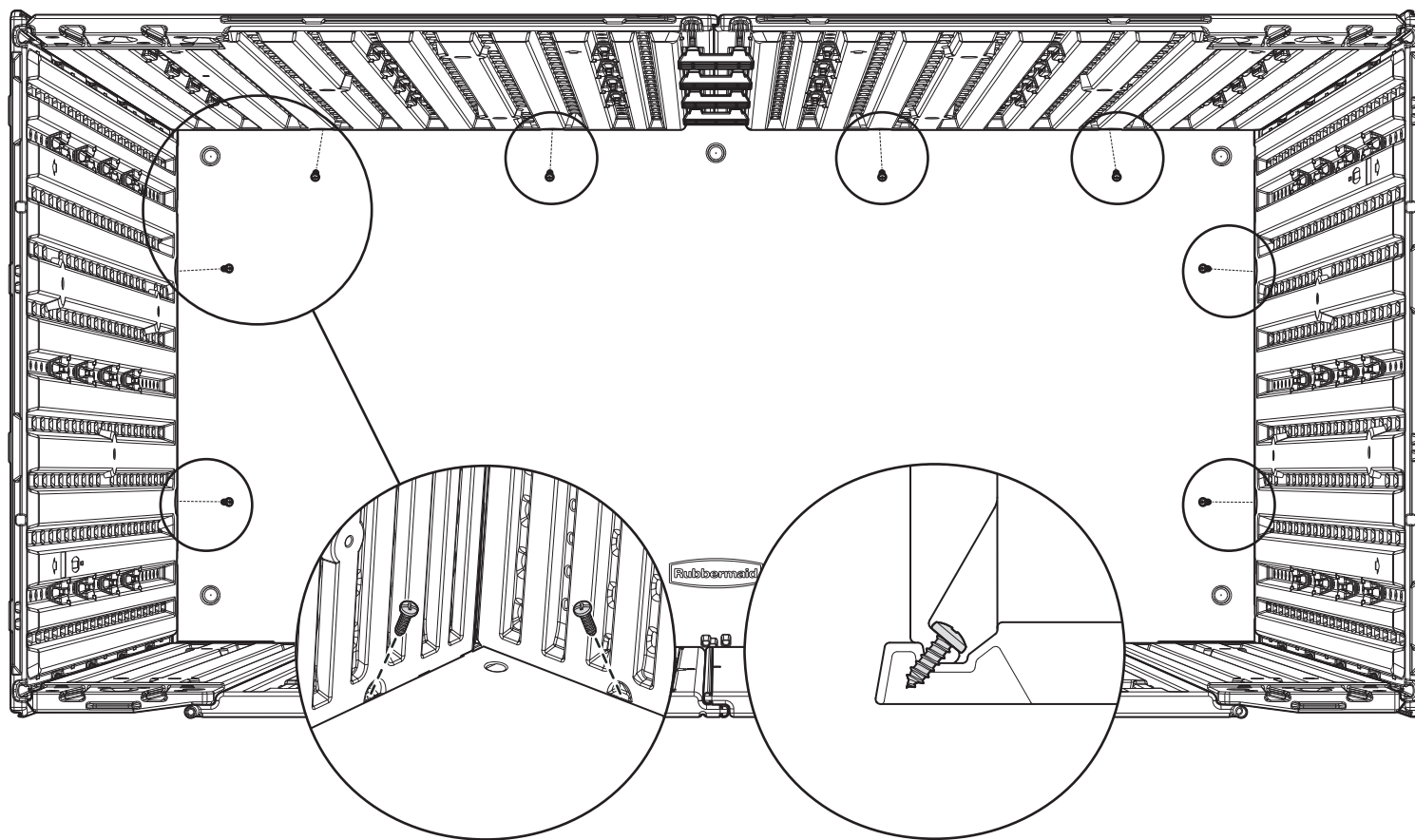
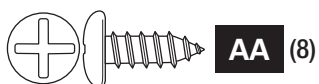
Install Roof Pins (EE) 4 places connecting the Roof Panels to the Gables.

Coloque los pasadores del techo (EE) en los 4 puntos de unión que conectan los paneles del techo con los gabletes.

Installez les 4 chevilles de toit (EE) permettant de connecter les panneaux de toit aux pignons.



23



Caution: When installing screws do not overtighten..

Precaución: Al instalar los tornillos, no los apriete en exceso.

Mise en garde : Lors de l'installation, ne pas trop serrer les vis.



OPTIONAL

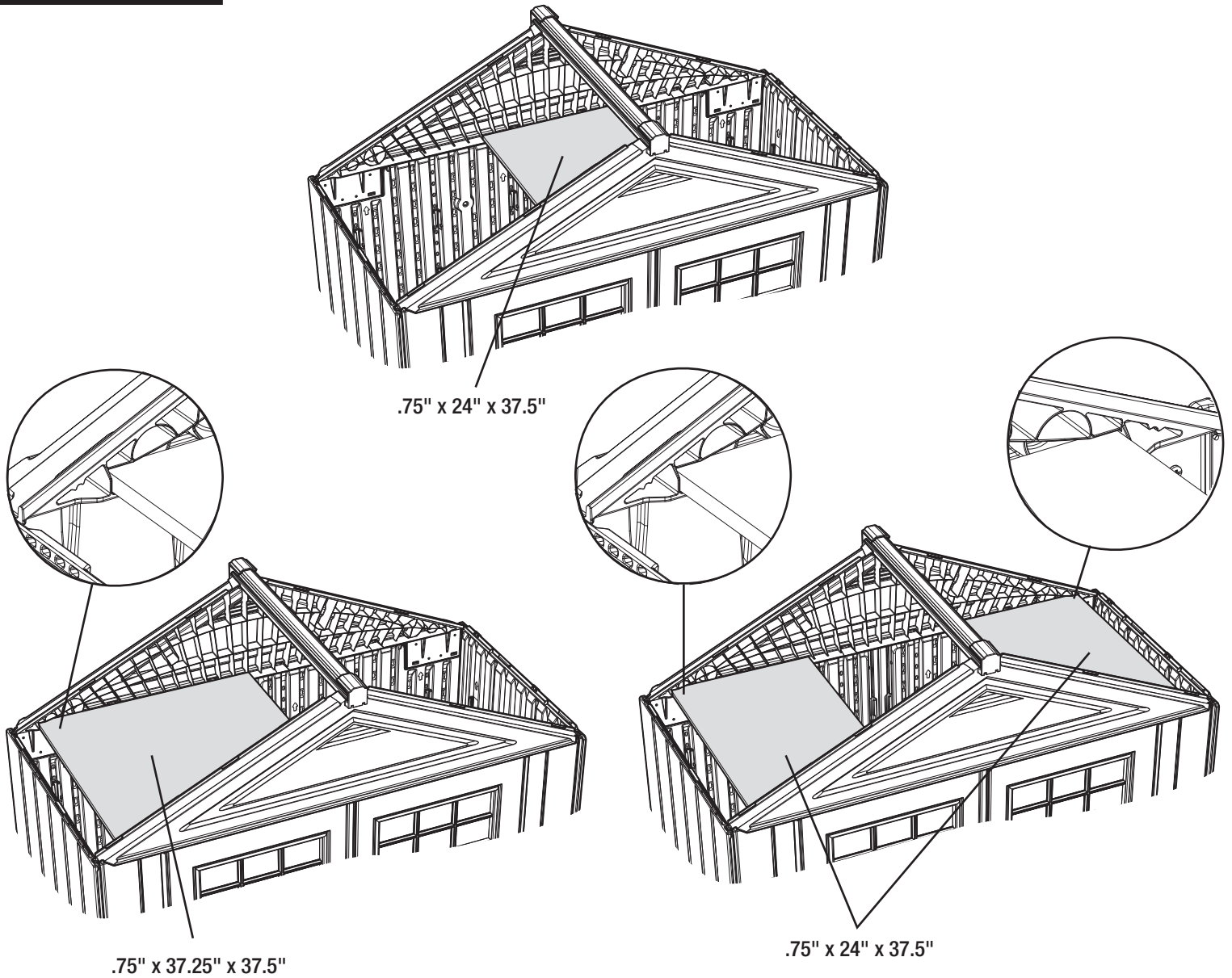
OPCIONAL

OPTIONELLE

If desired, add wood to create a loft (wood not included).

Si lo desea, podrá añadir madera para crear un pequeño desván (la madera no viene incluida).

Si vous le désirez, vous pouvez ajouter une tablette en bois pour créer un grenier (bois non inclus).



Rubbermaid®

YOU'RE DONE! Remember, if you have any trouble, don't call or return to the store. Call our Consumer Service Department at 1-888-895-2110 (Mon–Fri 8:30 a.m. to 5:00 p.m. EST). Keep this instruction booklet and your original store receipt to ensure our Consumer Service Department can accurately and quickly assist you.

¡YA ESTÁ! Recuerde, si tiene problemas, no llame a la tienda ni devuelva el producto. Llame a nuestro Departamento de Atención al Cliente al 1-888-895-2110 (de lunes a viernes, de 8:30 a. m. a 5:00 p. m. EST). Guarde este manual de instrucciones y la factura original de su tienda para garantizar que nuestro Departamento de Atención al Cliente pueda ayudarlo rápida y correctamente.

TERMINÉ! Rappel : si vous avez des difficultés, appelez au magasin ou retournez l'article. Appelez notre service aux consommateurs au 1-888-895-2110 (lun. au ven. de 8 h 30 à 17 h HNE). Veuillez garder le présent livret d'instructions et le reçu du magasin afin que notre service aux consommateurs puisse vous aider adéquatement.

© 2023 Rubbermaid Incorporated, Huntersville, NC U.S.A. 28078-1801 www.rubbermaid.com

newell
BRANDS

2196260